

# HONDA



## Produits mécaniques Honda

Tondeuses à gazon • Outils portatifs • Motoculteurs • Pompes à eau • Génératrices

## L'héritage de Honda

L'histoire de Honda s'est façonnée en repoussant les frontières technologiques afin de contribuer à assurer la meilleure expérience pour les clients, quel que soit le produit Honda qu'ils choisissent. Les produits mécaniques Honda ont récemment célébré la production de plus de 100 millions d'unités dans le monde, tout cela grâce à la légendaire durabilité, qualité et fiabilité de Honda.

### Durabilité

Conçus pour résister aux exigences de votre travail et à l'utilisation continue tout au long des saisons, les produits Honda sont faits pour durer.

### Qualité

Honda a bâti une solide réputation sur la qualité, de sorte que vous pouvez être assuré que votre produit Honda est fait de matériaux de qualité alliés à la qualité de la fonctionnalité et à l'aspect pratique du design.

### Fiabilité

Chez Honda, nos années d'expérience vous procurent le confort de savoir que votre produit Honda est construit pour procurer des résultats sur lesquels on peut compter, jour après jour.



### Le légendaire moteur Honda

Construire un moteur légendaire ne tient pas du hasard. Honda compte plus de 65 années d'expérience en conception de moteurs et est le plus important constructeur de moteurs au monde. Convoités par certains et imités par d'autres, les moteurs à quatre temps Honda d'origine, puissants, efficaces et silencieux sont parfaitement conçus pour vos produits mécaniques Honda.

65  
1953 2021

Célébrer Plus De 65 Ans  
Produits Mécaniques Honda

### Nous fournissons des produits mécaniques aux consommateurs depuis plus de 65 ans

Depuis les tout débuts de sa production de produits mécaniques en 1953, Honda s'est toujours assurée de fournir des équipements de haute qualité aux consommateurs. Aujourd'hui, notre vaste gamme de produits mécaniques Honda axée sur le style de vie demeure l'un des premiers choix des consommateurs qui apprécient l'attrait de produits fiables, avec une efficacité maximisée, des designs modernes et qui combinent une technologie innovante avec une opération conviviale.



### La Honda Civic en constante évolution

Depuis 1998, la Civic est la voiture la plus vendue au Canada, et cette popularité n'a rien d'étonnant. Les lignes et la performance impressionnante de la Civic 2021 confirment son évolution fascinante. Son design d'inspiration sport est parfaitement complété par un moteur à turbocompresseur de 1,5 L disponible, tandis que l'intérieur saisissant est conçu pour le confort et la sécurité. De plus, grâce aux technologies de détection Honda Sensing<sup>MC</sup> de série dans la gamme Civic, vous conduirez toujours avec une confiance accrue. Peu importe où la route vous mènera, vous pourrez compter sur la Civic.



### Un sommet technologique

Le HondaJet est le point culminant de notre vision : amener la mobilité personnelle à un niveau sans précédent dans les airs. Les HondaJet constituent les appareils qui volent le plus haut, sont les plus rapides, les plus silencieux et les plus économes en carburant de leur catégorie, et sont reconnus comme les avions d'affaires légers les plus avancés au monde dans la catégorie, avec des avantages supérieurs en matière de performance, de confort, de qualité et d'efficacité. Le succès continu du HondaJet est une réussite qui témoigne de la capacité de Honda d'amener littéralement ses clients vers de nouveaux sommets.



## Des produits mécaniques redéfinis

Les ingénieurs Honda ont repoussé les limites dans toutes les catégories des produits mécaniques Honda. Chaque produit est défini par des technologies exclusives conçues pour surpasser la concurrence. Chacun est alimenté par un moteur Honda. Une qualité 100 % Honda, que seuls les produits mécaniques Honda peuvent offrir.



Modèle américain montré

### Pourquoi Honda?

Les produits mécaniques Honda sont faciles à démarrer et ne mélangent pas l'huile et l'essence, vous assurant un fonctionnement propre et silencieux, de faibles coûts d'entretien, de faibles émissions et peu de remplissages. De plus, les produits mécaniques Honda sont durables et fiables; vous pourrez compter sur eux pendant longtemps.

### Expérience au détail Honda

Nos détaillants de produits mécaniques Honda sont formés de façon experte pour vous offrir le meilleur niveau de connaissances, de service et de soutien et vous procurer le bon produit mécanique Honda pour faire votre travail.

Nos experts assembleront votre produit avec soin et vous démontreront son fonctionnement en détail au moment de votre achat. En cas de besoin, nos experts sont également disponibles pour faire l'entretien et la réparation de votre produit mécanique Honda selon les normes les plus élevées du fabricant.

Trouvez un détaillant de produits mécaniques Honda près de chez vous à [powerequipment.honda.ca](http://powerequipment.honda.ca)

### Garantie prolongée Honda Plus

Grâce à la Garantie prolongée Honda Plus, vous profitez d'une plus grande tranquillité d'esprit en sachant que les réparations sont couvertes, sans franchise. Honda Plus est en outre entièrement transférable dans la plupart des conditions et vous assure que votre produit est réparé par des techniciens Honda qualifiés et avec des pièces Honda d'origine de grande qualité. Certaines restrictions ou exclusions s'appliquent. Pour obtenir plus de renseignements à propos de la garantie, veuillez visiter votre détaillant local ou [honda.ca](http://honda.ca).

HONDA

Plus

# Tondeuses à gazon

En plus d'être conçues pour durer, les tondeuses Honda off ent une qualité et une valeur exceptionnelles. Grâce aux technologies ingénieuses et aux caractéristiques uniques qui permettent d'économiser temps et argent, tondre la pelouse n'aura jamais été aussi simple.

## Modèles à pousser/automotrices/professionnelle

### Conception de pont de coupe spéciale

Le pont de coupe conçu avec précision affiche u conception aérodynamique pour soulever les tontes de pelouse et les faire circuler dans les lames. Cette conception de pont de coupe spéciale permet d'obtenir des résultats optimaux et des tontes de pelouse ultrafines

### Puissance régulière et fonctionnement silencieux

Toutes les tondeuses Honda sont équipées d'un moteur à quatre temps fiable à la pui sance régulière et au fonctionnement silencieux. Elles respectent ou surpassent les normes d'émissions de l'Agence des États Unis pour la protection de l'environnement (EPA) et de l'Agence pour la qualité de l'air de l'État de Californie (CARB).

### Transmission hydrostatique

Honda est le seul fabricant à offrir une t ansmission



hydrostatique de pointe sur une tondeuse poussée.

### Commande Smart-Drive<sup>MC</sup>

Tondez la pelouse à la vitesse qui vous convient grâce à la commande Smart-Drive<sup>MC</sup> exclusive. Cette commande peut reproduire confortablement et intuitivement votre rythme de tonte avec des vitesses réglables qui s'adaptent aux divers utilisateurs et aux conditions variées.

### Efficacité des lames jumelles

Le système MicroCut<sup>MC</sup> à lames jumelles exclusif permet de tondre la pelouse en effectuant deux coupes par passage pour des tontes très fines. Cela vous permet de tondre plus et de vider le sac moins souvent.

### Confort ergonomique

Toutes les caractéristiques et commandes sont faciles d'accès et conviviales. Grâce à une conception

remarquablement intuitive et ergonomique qui a été étudiée avec soin, vous profi erez d'une expérience et de commodités exceptionnelles.

### Embrayage-frein de lame exclusif

L'embrayage-frein de lame RotoStop<sup>MC</sup> de Honda freine et relance habilement la lame (sur certains modèles) pendant que le moteur continue de tourner. Cette technologie élimine les redémarrages inopportuns et permet de gagner du temps lorsque vous reprenez la tonte, videz des sacs, traversez des sentiers ou déplacez des obstacles.

### Système Versamow<sup>MC</sup>

Le choix est vôtre : déchiqueter et ensacher séparément ou simultanément. Vous pouvez aussi broyer les feuilles ou éjecter les tontes de pelouse sans accessoire supplémentaire

en utilisant le système Versamow<sup>MC</sup> de Honda disponible sur tous les modèles HRX.

### Qualité durable

Les tondeuses Honda haut de gamme off ent un pont de coupe NeXite<sup>MC</sup> léger et solide qui résiste aux chocs et qui a été mis au point non seulement pour prévenir les bosses, la rouille et la corrosion, mais aussi pour assurer une qualité durable. Le pont de coupe NeXite<sup>MC</sup> est protégé par une garantie de cinq ans.

### Garantie exceptionnelle

Les modèles de tondeuses à pousser et automotrices de Honda sont assorties de garanties complètes pour usage non commercial de 36 mois et pour usage commercial de 12 mois.



## Modèles à pousser

Les modèles de tondeuses à pousser misent sur l'innovation pour répondre à vos besoins de tonte de pelouse les plus courants. Elles sont parfaites pour les jardins de petites et de moyennes dimensions.



### HRS Éjection latérale

HRN216PKC

- Modèle à pousser, éjection latérale, pont de coupe robuste de 53 cm (21 po) en acier
- Parfaite pour la tonte ou le déchiquetage de petites pelouses, avec une grande manoeuvrabilité dans les endroits restreints et les virages serrés en raison de la légèreté
- Lame de déchiquetage ou système optionnel QuadraCut<sup>MP</sup> à lames jumelles
- Démarrage facile avec le système d'étrangleur automatique (ACS<sup>MC</sup>)



### HRN MicroCut<sup>MC</sup>, ensachage arrière

HRN216PKC

- Modèle à pousser, sac arrière de grande capacité, pont de coupe robuste de 53 cm (21 po) en acier
- Système 3-en-1 complet: ensachage, déchiquetage à lames jumelles exclusives MicroCut<sup>MC</sup> ou éjection arrière avec le Clip Director<sup>MC</sup> exclusif
- Démarrage et redémarrage facile avec le nouveau système d'étrangleur automatique (ACS<sup>MC</sup>) amélioré
- Nouveau moteur Honda GCV170 avec design exclusif CycloFlow<sup>MC</sup>, fournit 10% de puissance et de couple supplémentaires aux lames de la tondeuse
- Démarrage et redémarrage facile avec le nouveau système d'étrangleur automatique (ACS<sup>MC</sup>) amélioré
- Guidon 'EZ' facilement repliable à 2 positions, avec ajustement rapide pour un réglage facile de la hauteur, ou se replier pour le rangement



## Automatrices

Les tondeuses automotrices multiplient les technologies de pointe et les caractéristiques haut de gamme pour contribuer à assurer des résultats impeccables et une performance sans effort.



### HRN Commande Smart-Drive<sup>MC</sup>

HRN216VLC

- Automotrice avec transmission à vitesse variable et commande Smart Drive<sup>MC</sup>
- Pont de coupe robuste de 53 cm (21 po) en acier
- Système 3-en-1 complet : ensachage, déchiquetage à lames jumelles exclusives MicroCut<sup>MC</sup> ou éjection arrière avec le Clip Director<sup>MC</sup> exclusif
- Nouveau moteur Honda GCV170 avec design exclusif CycloFlow<sup>MC</sup>, fournit 10% de puissance et de couple supplémentaires aux lames de la tondeuse
- Démarrage et redémarrage facile avec le nouveau système d'étrangleur automatique (ACS<sup>MC</sup>) amélioré
- Guidon 'EZ' facilement repliable à 2 positions, avec ajustement rapide pour un réglage facile de la hauteur, ou se replier pour le rangement



### HRN Commande Smart-Drive<sup>MC</sup> système de frein de lames

HRN216VYC

- Automotrice avec transmission à vitesse variable et commande Smart Drive<sup>MC</sup>
- Pont de coupe robuste de 53 cm (21 po) en acier
- Système 3-en-1 complet: ensachage, déchiquetage à lames jumelles exclusives MicroCut<sup>MC</sup> ou éjection arrière avec le Clip Director<sup>MC</sup> exclusif
- Videz le sac d'herbe aisément sans avoir à arrêter et redémarrer le moteur avec le système d'embrayage frein de lame RotoStop<sup>MC</sup>
- Démarrage et redémarrage facile avec le nouveau système d'étrangleur automatique (ACS<sup>MC</sup>) amélioré avec contrôle total de la commande des gaz



### HRN Smart-Drive<sup>MC</sup> démarrage électrique

HRN216VLC

- Automotrice avec transmission à vitesse variable et commande Smart Drive<sup>MC</sup>
- Pont de coupe robuste de 53 cm (21 po) en acier
- Équipée du démarrage électrique 12 VCC pratique et sans effort, et autorecharge
- Système 3-en-1 complet: ensachage, déchiquetage à lames jumelles exclusives MicroCut<sup>MC</sup> ou éjection arrière avec le Clip Director<sup>MC</sup> exclusif
- Nouveau moteur Honda GCV170 avec design exclusif CycloFlow<sup>MC</sup>, fournit 10% de puissance et de couple supplémentaires aux lames de la tondeuse
- Démarrage et redémarrage facile avec le nouveau système d'étrangleur automatique (ACS<sup>MC</sup>) amélioré



### HRX Transmission hydrostatique, système Versamow<sup>MC</sup>

HRX2176HYC

- Le tout nouveau moteur GCV200 de Honda offre 10 % plus de puissance, un entretien simplifié et une conception épurée.
- Tondeuse automotrice avec transmission hydrostatique à vitesse variable, adaptée aux besoins de l'utilisateur avec neuf préréglages
- Pont de coupe robuste de 53 cm (21 po) en polymère NeXite<sup>MC</sup>
- Sac facile à vider grâce à l'embrayage frein de lame RotoStop<sup>MC</sup> qui élimine les arrêts et redémarrages du moteur
- Démarrage facile avec le système d'étrangleur automatique ACS<sup>MC</sup> avec contrôle total de la commande des gaz
- Système Versamow<sup>MC</sup> 4 en 1 avec manette Clip Director<sup>MC</sup> déchiquetage, ensachage, éjection et broyage de feuilles



### HRX Transmission hydrostatique, démarrage électrique

HRX2176HZC

- Le tout nouveau moteur GCV200 de Honda offre 10 % plus de puissance, un entretien simplifié et une conception épurée.
- Tondeuse automotrice avec transmission hydrostatique à vitesse variable, adaptée aux besoins de l'utilisateur avec 9 préréglages
- Pont de coupe robuste de 53 cm (21 po) en polymère NeXite<sup>MC</sup>
- Équipée du démarrage électrique 12 VCC pratique et sans effort, et autorecharge
- Sac facile à vider grâce à l'embrayage-frein de lame RotoStop<sup>MC</sup> qui élimine les arrêts et redémarrages du moteur
- Démarrage facile avec le système d'étrangleur automatique (ACS<sup>MC</sup>) avec contrôle total de la commande des gaz

## PROFESSIONNELLE



### HRC Transmission hydrostatique, PRO

HRC2163HXC

- Conçue pour les applications commerciales, déchiquetage ou ensachage arrière, avec un pont en acier robuste et durable de 53 cm (21 po) avec protecteurs latéraux et pare chocs avant
- Tondeuse automotrice avec transmission hydrostatique à vitesse variable qui s'adapte aux besoins de l'utilisateur grâce à neuf réglages prédéfinis et d'un guidon et de câbles renforcés qui procurent une excellente durabilité en utilisation commerciale
- Tontes de pelouse très fines avec le système MicroCut<sup>MC</sup> à lames jumelles décalées et sac facile à vider grâce à l'embrayage-frein de lame RotoStop<sup>MC</sup> qui élimine les arrêts et redémarrages du moteur

## Spécifications de tondeuses à gazon

	À POUSSER		AUTOMOTRICES	
SPÉCIFICATIONS	HRS Éjection latérale	HRN MicroCut <sup>MC</sup> ensachage arrière	HRN Commande Smart Drive <sup>MC</sup>	HRN Commande SmartDrive <sup>MC</sup> système de frein de lames
<b>Code modèle</b>	HRN216PKC	HRN216PKC	HRN216VVC	HRN216VVC
<b>Taille du pont</b>	53 cm (21 po)			
<b>Matériau du pont</b>	Acier (calibre 16)	Acier (calibre 16)	Acier (calibre 16)	Acier (calibre 16)
<b>Protecteurs de pont (matériau)</b>	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.
<b>Type de pont (de série)</b>	À déchetage / éjection latérale	Sac arrière / déchetage / éjection arrière	Sac arrière / déchetage / éjection arrière	Sac arrière / déchetage / éjection arrière
<b>Hauteur de coupe</b>	2,8 - 10,2 cm (1 1/8 - 4 po)	2,7 - 10 cm (1 - 4 po)	2,7 - 10 cm (1 - 4 po)	2,7 - 10 cm (1 - 4 po)
<b>Réglages de hauteur de coupe</b>	6 positions	7 positions	7 positions	7 positions
<b>Taille des roues</b>	20 cm (8 po)			
<b>Matériau des roues</b>	Plastique haute résistance	Plastique haute résistance	Plastique haute résistance	Plastique haute résistance
<b>Roulements des roues</b>	Roulements à billes sur roues arrière	Douille en métal fritté - sur roues arrière	Douille en métal fritté - sur roues arrière	Douille en métal fritté - sur roues arrière
<b>Sac à herbe</b>	s.o.	De série	De série	De série
<b>Capacité du sac</b>	s.o.	66 litres (1,9 boisseaux)	66 litres (1,9 boisseaux)	66 litres (1,9 boisseaux)
<b>Éjecteur</b>	De série, latéral	De série, arrière	De série, arrière	De série, arrière
<b>Capacité de déchetage</b>	De série	De série	De série	De série
<b>Couvercle de déchetage</b>	De série	3 dans 1, Clip Director <sup>MC</sup>	3 dans 1, Clip Director <sup>MC</sup>	3 dans 1, Clip Director <sup>MC</sup>
<b>Système de déchetage</b>	De série / QuadraCut <sup>MD</sup> en option	Système MicroCut <sup>MD</sup>	Système MicroCut <sup>MD</sup>	Système MicroCut <sup>MC</sup>
<b>Lame(s)</b>	Une lame de série. Lames jumelles en option.	Lames jumelles de série	Lames jumelles de série	Lames jumelles de série
<b>Type de moteur</b>	Honda GCV160A, 4-temps, ACT	Honda GVC170, 4 temps, ST	Honda GVC170, 4 temps, ST	Honda GVC170, 4 temps, ST
<b>Modèle de moteur Honda</b>	GCV160A	GCV170A	GCV170	GCV170
<b>Cylindrée</b>	160 cm <sup>3</sup> (9,8 po <sup>3</sup> )	166cm <sup>3</sup> (10,1 po <sup>3</sup> )	166cm <sup>3</sup> (10,1 po <sup>3</sup> )	166cm <sup>3</sup> (10,1 po <sup>3</sup> )
<b>Système d'allumage</b>	Magnéto transistorisé	Magnéto transistorisé	Magnéto transistorisé	Magnéto transistorisé
<b>Système de démarrage par zone</b>	À rappel (poignée montée au guidon)			
<b>Système de sécurité à démarrage par zone</b>	De série	De série	De série	De série
<b>Filtre à air</b>	De type sec (Cartouche de papier)			
<b>Système de lubrification</b>	Barbotage forcé	Barbotage forcé	Barbotage forcé	Barbotage forcé
<b>Capacité en huile</b>	0,5 litre (17 oz. liq. Imp.)	0,4 litre (14,1 oz. liq. Imp.)	0,4 litre (14,1 oz. liq. Imp.)	0,4 litre (14,1 oz. liq. Imp.)
<b>Carburant recommandé</b>	Essence régulière sans plomb (octane 87), de préférence sans éthanol	Essence régulière sans plomb (octane 87), de préférence sans éthanol	Essence régulière sans plomb (octane 87), de préférence sans éthanol	Essence régulière sans plomb (octane 87), de préférence sans éthanol
<b>Capacité du réservoir</b>	0,93 litre (32,7 oz. liq. Imp.)	0,91 litre (32,0 oz. liq. Imp.)	0,91 litre (32,0 oz. liq. Imp.)	0,91 litre (32,0 oz. liq. Imp.)
<b>Consommation (approximative)<sup>†</sup></b>	1,1 litres/hr (0,24 gal. Imp./hr)	1,0 litres/hr (0,22 gal. Imp./hr)	1,0 litres/hr (0,22 gal. Imp./hr)	1,0 litres/hr (0,22 gal. Imp./hr)
<b>Système d'étrangleur</b>	Automatique (ACS <sup>MC</sup> )			
<b>Transmission</b>	Aucune (à pousser)	Aucune (à pousser)	Variable avec contrôle Smart-Drive <sup>MC</sup> multiposition	Variable avec contrôle Smart-Drive <sup>MC</sup> multiposition
<b>Vitesse(s) de déplacement</b>	s.o.	s.o.	0 - 6,44 km/h (0 - 4 mi/h)	0 - 6,44 km/h (0 - 4 mi/h)
<b>Poids à sec</b>	28,7 kg (63,3 lb)	33,3 kg (73,4 lb)	36 kg (79,4 lb)	39,9 kg (88 lb)
<b>Système d'arrêt des lames</b>	Frein sur volant moteur	Frein sur volant moteur	Frein sur volant moteur	Sys. frein de lame (RotoStop <sup>MC</sup> ) de série
<b>Configuration de série</b>	2 en 1; éjection, déchetage	3 en 1; déchetage, ensachage, éjection	3 en 1; déchetage, ensachage, éjection	3 en 1; déchetage, ensachage, éjection
<b>Configuration en option</b>	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.
<b>Système Versamow<sup>MC</sup></b>	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.

<sup>†</sup>Pont de coup en polymère NeXite<sup>MC</sup> avec garantie de 5 ans. <sup>†</sup> La consommation réelle varie selon la charge de travail. <sup>\*\*</sup>Démarrage à clé 12VCC, recharge automatique (sans besoin de brancher à un chargeur).

## Spécifications de tondeuses à gazon

	AUTOMOTRICES			PROFESSIONNELLE
SPÉCIFICATIONS	HRN Commande Smart Drive <sup>MC</sup> démarrage électrique	HRX Transmission hydrostatique, système Versamow <sup>MC</sup>	HRX Transmission hydrostatique, démarrage électrique	HRC Transmission hydrostatique, PRO
<b>Code modèle</b>	HRN216VLC	HRX2176HYC	HRX2176HZC	HRX2163HXC
<b>Taille du pont</b>	53 cm (21 po)	53 cm (21 po)	53 cm (21 po)	53 cm (21 po) avec pare-chocs avant
<b>Matériau du pont</b>	Polymère NeXite <sup>MC*</sup>	Polymère NeXite <sup>MC*</sup>	Polymère NeXite <sup>MC*</sup>	Acier ultra robuste de calibre 15
<b>Protecteurs de pont (matériau)</b>	En option (acier inoxydable)	En option (acier inoxydable)	En option (acier inoxydable)	De Série (Acier)
<b>Type de pont (de série)</b>	Sac arrière / déchetage / éjection arrière	Sac arrière / déchetage / éjection arrière	Sac arrière / déchetage / éjection arrière	Sac arrière/déchetage
<b>Hauteur de coupe</b>	2,7 - 10 cm (1 - 4 po)	1,9 - 10 cm (3/4 - 4 po)	1,9 - 10 cm (3/4 - 4 po)	1,9 - 10 cm (3/4 - 4 po)
<b>Réglages de hauteur de coupe</b>	7 positions	7 positions	7 positions	8 positions
<b>Taille des roues</b>	23 cm (9 po) avec sculpture profonde	23 cm (9 po) avec sculpture profonde	23 cm (9 po) avec sculpture profonde	22,4 cm (8,8 po) avec sculpture profond
<b>Matériau des roues</b>	Polyéthylène haute densité	Polyéthylène haute densité	Polyéthylène haute densité	Polymère NeXite <sup>MC</sup>
<b>Roulements des roues</b>	Douille en métal fritté - sur roues arrière	Roulements à billes sur toutes les roues	Roulements à billes sur toutes les roues	Roulements à billes sur toutes les roues
<b>Sac à herbe</b>	De série	De série	De série	De série
<b>Capacité du sac</b>	88 litres (2,5 boisseaux)			
<b>Éjecteur</b>	De série, arrière	De série, arrière	De série, arrière	Latéral monté à l'arrière en option
<b>Capacité de déchetage</b>	De série	De série	De série	De série
<b>Couvercle de déchetage</b>	Système Versamow <sup>MC</sup> de série	Système Versamow <sup>MC</sup> de série	Système Versamow <sup>MC</sup> de série	De série
<b>Système de déchetage</b>	Système MicroCut <sup>MC</sup>	Système MicroCut <sup>MC</sup>	Système MicroCut <sup>MC</sup>	Système MicroCut <sup>MC</sup>
<b>Lame(s)</b>	Lames jumelles de série			
<b>Type de moteur</b>	Honda GVC170, 4 temps, ST	Honda GCV200, 4-temps, CT	Honda GCV200, 4-temps, CT	Honda Moteur de qualité commerciale GXV160, 4-temps, ST
<b>Modèle de moteur Honda</b>	GCV170	GVC200J02	GVC200J03	GXV160
<b>Cylindrée</b>	166cm <sup>3</sup> (10,1 po <sup>3</sup> )	202 cm <sup>3</sup> (12,3 po <sup>3</sup> )	202 cm <sup>3</sup> (12,3 po <sup>3</sup> )	163 cm <sup>3</sup> (9,9 po <sup>3</sup> )
<b>Système d'allumage</b>	Magnéto transistorisé	Électronique	Électronique	Électronique
<b>Système de démarrage par zone</b>	Électrique 12 VCC** / À rappel	À rappel (poignée montée au guidon)	Électrique 12 VCC** / À rappel	Démarréur à rappel avec décompression automatique
<b>Système de sécurité à démarrage par zone</b>	De série	De série	De série	De série
<b>Filtre à air</b>	De type sec (Cartouche de papier)	De type sec (Cartouche de papier)	De type sec (Cartouche de papier)	À 2 éléments : mousse et papier
<b>Système de lubrification</b>	Barbotage forcé	Barbotage forcé	Barbotage forcé	Barbotage Forcé
<b>Capacité en huile</b>	0,4 litre (14,1 oz. liq. Imp.)	0,5 litre (17 oz. liq. Imp.)	0,5 litre (17 oz. liq. Imp.)	0,65 litre (22,9 oz. liq. Imp.)
<b>Carburant recommandé</b>	Essence régulière sans plomb (octane 87), de préférence sans éthanol	Essence régulière sans plomb (octane 87), de préférence sans éthanol	Essence régulière sans plomb (octane 87), de préférence sans éthanol	Essence régulière sans plomb (octane 87), de préférence sans éthanol
<b>Capacité du réservoir</b>	0,91 litre (32 oz. liq. Imp.)	0,91 litre (32 oz. liq. Imp.)	0,91 litre (32 oz. liq. Imp.)	1,4 litres (49,3 oz. liq. Imp.)
<b>Consommation (approximative)<sup>†</sup></b>	1,0 litres/hr (0,22 gal. Imp./hr)	1,2 litres/hr (0,26 gal. Imp./hr)	1,2 litres/hr (0,26 gal. Imp./hr)	1,1 litres/hr (0,24 gal. Imp./hr)
<b>Système d'étrangleur</b>	Automatique (ACS <sup>MC</sup> )	Automatique (ACS <sup>MC</sup> )	Automatique (ACS <sup>MC</sup> )	Manuel
<b>Transmission</b>	Variable avec contrôle Smart-Drive <sup>MC</sup> multiposition	Hydrostatique	Hydrostatique	Hydrostatique
<b>Vitesse(s) de déplacement</b>	0 - 6,44 km/h (0 - 4 mi/h)	0 - 6,44 km/h (0 - 4 mi/h)	0 - 6,44 km/h (0 - 4 mi/h)	0 - 6,8 km/h (0 - 4,9 mi/h)
<b>Poids à sec</b>	39,6 kg (87,3 lb)	44,2 kg (97,4 lb)	47,9 kg (106 lb)	55,4 kg (122 lb)
<b>Système d'arrêt des lames</b>	Frein sur volant moteur	Sys. frein de lame (RotoStop <sup>MC</sup> ) de série	Sys. frein de lame (RotoStop <sup>MC</sup> ) de série	Sys. frein de lame (RotoStop <sup>MC</sup> ) de série
<b>Configuration de série</b>	3 en 1; déchetage, ensachage, éjection	4 en 1; déchiq./ensac./broyage feuilles/éjection	4 en 1; déchiq./ensac./broyage feuilles/éjection	2 en 1; déchetage, ensachage
<b>Configuration en option</b>	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.
<b>Système Versamow<sup>MC</sup></b>	s.o.	Versamow <sup>MC</sup> de série	Versamow <sup>MC</sup> de série	s.o. <sup>*</sup> réf. # 06814-VK6-000

# Outils portatifs

Grâce à une ergonomie bien pensée, vous pouvez utiliser ces outils en tout confort et efficacement. Conçus pour être durables et fiables, tous les outils portatifs Honda mettent de l'avant notre qualité légendaire et notre rendement exceptionnel.

VersAttach<sup>MC</sup> de Honda/Taille-bordures/Débroussailleuses



## Qualité supérieure

Tous les outils portatifs Honda sont conçus pour être fiables et durables. Après tout, nous devons être à la hauteur de notre réputation légendaire en matière de qualité et de performance supérieures chaque fois que vous démarrez votre outil portatif Honda.

## Efficacité du moteur

Les outils portatifs Honda sont équipés des mini moteurs à quatre temps GX25 et GX35, lesquels sont parmi les plus légers, les plus silencieux et les plus efficaces sur le marché. Ces moteurs démarrent facilement et offrent un rendement exceptionnel même dans les conditions les plus difficiles. En prime, ils exigent peu d'entretien.



## Qualité durable

Les outils portatifs Honda sont des produits pour pelouses et jardins haut de gamme qui offrent des caractéristiques innovantes et une conception durable. Ils sont spécifiquement testés et éprouvés pour prendre en compte la qualité de longue durée de Honda.

## Fil de coupe Quiet Line<sup>MC</sup> de série

Tous les taille-bordures portatifs sont équipés de série du fil de coupe Quiet Line<sup>MC</sup> de Honda. Ce fil de coupe haut de gamme réduit le niveau sonore de cinq décibels supplémentaires et, comme les outils portatifs Honda offrent un couple élevé à bas régime, vous pouvez accomplir plusieurs tâches à charge partielle, ce qui réduit encore plus le niveau sonore.



## Construction durable

Les outils portatifs Honda sont équipés d'un arbre à câble en acier flexible, léger et robuste, ce qui augmente la durabilité, réduit la fatigue de l'utilisateur et offre une absorption des chocs supérieure. Cet arbre conçu pour durer plus longtemps qu'un arbre rigide offre la meilleure résistance à la torsion de l'industrie et est aussi beaucoup plus facile d'entretien.

## Démarrage facile

Moteur à quatre temps éprouvé : voilà la raison pour laquelle nos moteurs sont reconnus pour leur démarrage facile, leur fiabilité durable et leur utilisation conviviale. Les outils portatifs Honda offrent un excellent rendement et démarrent facilement. Aucun tracas, aucun problème. Que des démarrages faciles et rapides en tout temps.

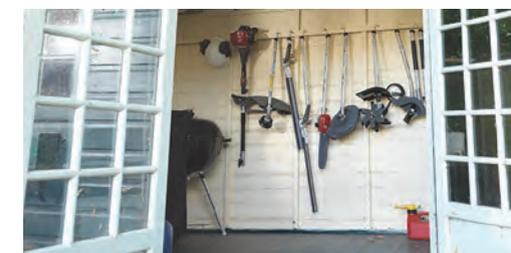


## Garantie exceptionnelle

Les outils portatifs Honda sont assortis de garanties complètes pour usage non commercial de 24 mois et pour usage commercial de 12 mois. De plus, ils vous donnent accès à un réseau de détaillants Honda offrant un service digne de confiance.

## Accessoires

Tous les taille-bordures Honda sont équipés de série d'une tête de coupe à fil de qualité commerciale. Selon vos besoins, ils peuvent être munis d'une tête de coupe à fil ou d'une tête débroussailleuse en acier robuste lorsqu'ils sont combinés avec l'équipement et les accessoires en option adéquats. L'outil VersAttach<sup>MC</sup> de Honda maximise la polyvalence en proposant sept outils accessoires supplémentaires conçus pour accomplir diverses tâches en vue d'obtenir un jardin impeccable.



# Le système VersAttach<sup>MC</sup> de Honda

Le système VersAttach<sup>MC</sup> de Honda est un outil pour pelouses et jardins multifonction innovateur conçu non seulement pour simplifier les travaux d'entretien extérieur, mais aussi pour vous faciliter la vie. En plus d'être facile d'emploi, il peut aisément être combiné aux sept outils interchangeables pour réaliser des aménagements paysagers résidentiels et commerciaux.

SPÉCIFICATIONS	Tête motorisée pour système VersAttach <sup>MC</sup> , 25 cm <sup>3</sup>	Tête motorisée pour système VersAttach <sup>MC</sup> , 35 cm <sup>3</sup>
Code modèle	UMC425C	UMC435C
Type de moteur	Honda GX25, monocylindre mini 4-temps à ACT, refroidi par air, multipositions (360°)	Honda GX35, monocylindre mini 4-temps à ACT, refroidi par air, multipositions (360°)
Cylindrée	25 cm <sup>3</sup> (1,53 po <sup>3</sup> )	35,8 cm <sup>3</sup> (2,18 po <sup>3</sup> )
Alésage et course	35 x 26 mm (1,4 x 1,0 po)	39 x 30 mm (1,5 x 1,2 po)
Couple net maximal	1 N.m (0,74 lb-pi) à 5 000 tr/min	1,6 N.m (1,2 lb-pi) à 5 500 tr/min
Régime de ralenti	3 100 ± 200 tr/min	3 100 ± 200 tr/min
Régime max. Sans charge (exige protecteur pour lame)	10 000 tr/min	10 000 tr/min
Système d'allumage	Allumage transistorisé par magnéto (électronique)	Allumage transistorisé par magnéto (électronique)
Bougie	CMR5H (NGK)	CMR5H (NGK)
Système de refroidissement	À air forcé	À air forcé
Système de démarrage	À rappel	À rappel
Système d'arrêt	Mise à la masse du circuit primaire d'allumage	Mise à la masse du circuit primaire d'allumage
Carburateur	À diaphragme avec pompe à carburant	À diaphragme avec pompe à carburant
Carburant recommandé	Esence ordinaire sans plomb (octane 86 ou plus)	Esence ordinaire sans plomb (octane 86 ou plus)
Capacité du réservoir	0,53 litre (18,7 oz liq. Imp)	0,63 litre (22,2 oz liq. Imp)
Type d'embrayage	Centrifuge à deux segments	Centrifuge à deux segments
Diamètre de l'embrayage	54 mm (2,125 po)	78 mm (3,0625 po)
Engagement de l'embrayage	4 200 ± 200 tr/min	4 200 ± 200 tr/min
Filtre à air	Type semi-sec	Type semi-sec
Système de lubrification	Huile pulvérisée	Huile pulvérisée
Contenance du carter d'huile	80 cm <sup>3</sup> (2,82 oz liq. Imp)	100 cm <sup>3</sup> (3,52 oz liq. Imp)
Huile recommandée	SAE 10W30, catégorie de service API SJ ou ultérieure	SAE 10W30, catégorie de service API SJ ou ultérieure
Longueur hors tout avec tête de coupe	113,5 cm (44,7 po)	114,5 cm (45,1 po)
Largeur hors tout	31,5 cm (12,4 po)	32 cm (12,6 po)
Hauteur hors tout	24,5 cm (9,6 po)	25,5 cm (10 po)
Poids à sec (sans lames)	5,1 kg (11,2 lb)	6 kg (13,2 lb)
Type de poignées	En boucle	En boucle
Type de commande des gaz	Gâchette double action	Gâchette double action
Interrupteur du moteur	Type coulissant	Type coulissant
Type d'arbre d'entraînement	Acier rigide	Acier rigide
Diamètre du tube principal	24 mm (0,94 po)	26 mm (1,02 po)
Épaisseur/matériau du tube principal	2 mm (0,08 po) / aluminium	2 mm (0,08 po) / aluminium
Trousse de protecteur pour lame	De série	De série
Support de l'arbre d'entraînement	Coussinet avec support en caoutchouc (4)	Coussinet avec support en caoutchouc (4)
Harnais professionnel double	De série	De série
Lunettes de sécurité (norme a.n.s.i)	s.o.	s.o.



Tête motorisée pour système Honda VersAttach<sup>MC</sup>, 25 cm<sup>3</sup>

Tête motorisée pour système Honda VersAttach<sup>MC</sup>, 35 cm<sup>3</sup>

## Têtes motorisées pour le système VersAttach<sup>MC</sup> de Honda

UMC425C/435C

- La tête motorisée de 25 cm<sup>3</sup> (UMC425C) qui intègre un mini-moteur à quatre temps est d'une efficacité redoutable. Toutes les têtes motorisées Honda démarrent facilement et sont faciles d'emploi. Elles se combinent rapidement à divers outils pour pelouses et jardins en fonction de vos besoins en matière d'aménagement paysager.
- La tête motorisée de 35 cm<sup>3</sup> (UMC435C) qui intègre un mini-moteur à quatre temps fournit amplement de puissance pour accomplir les tâches d'entretien extérieur avec facilité. Outre un bon confort et un démarrage facile, toutes les têtes motorisées Honda de qualité supérieure sont fiables et efficaces. Elles peuvent être combinées à sept outils pour pelouses et jardins différents. Comprend également un harnais d'épaule à boucle unique.

# Interchangeables disponibles



## Élagueur<sup>†</sup>

SSPP

- Avec un guide-chaîne et une chaîne de 30,5 cm (12 po) et un graisseur automatique avec réglage du débit, l'élagueur est conçu pour tailler, élaguer et couper des branches difficiles d'accès.

Dimension (L x L x H)	78,5 x 8,4 x 14 cm (30,9 x 3,3 x 5,5 po)
Poids	1,7 kg (3,8 lb) — incluant chaîne, guide-chaîne et protecteur de transport
Longueur du guide-chaîne	30,5 cm (12 po)
Longueur de l'arbre	63,5 cm (25 po)
Type de chaîne	3/8 po pas x 0,05 po écartement x 45 maillon de chaîne (de pièce Honda 72511-VL6-013HE) ou Oregon série 91 (91VX-45E, 91VG-45E pour réparation)
Lime d'affûtage	Ronde de 4 mm (5/32 po)



## Coupe-bordures SSET

- Avec sa lame réglable en hauteur et sa conception légère et ergonomique, le coupe-bordure est conçu pour être utilisé en toute sécurité et aider à faire en sorte que vos trottoirs et vos plates-bandes soient d'une apparence irréprochable.

Dimension (L x L x H)	70 x 20 x 36 cm (27,5 x 7,9 x 14,2 po)
Poids	1,9 kg (4,1 lb)
Longueur de la lame	20 cm (7,87 po)



## Coupe-herbe/débroussailleuse

SSBC

- Muni d'une poignée en boucle à prise facile et d'une tête de coupe semi-automatique (alimentation par pression) durable à double fil en nylon, il facilite le travail même sur les broussailles et mauvaises herbes les plus tenaces.

Dimension (L x L x H)	72,5 x 31 x 20 cm (28,5 x 12,2 x 7,9 po)
Poids	1,6 kg (3,5 lb)
Bande de coupe	42 cm (16,5 po)
Arbre d'entraînement	En acier
Vitesse maximale de la tête de coupe	6 900 RPM
Tête de coupe	Semi-automatique à deux fil
Diamètre du fil de coupe	2,7 mm (0,105 po)
Accessoires optionnels	Trousse de lame à broussailles 255 mm (10 po) — 3 dents en acier. Monture B pour lame : Cette pièce est nécessaire lors de l'installation de toute autre tête de coupe.



## Souffleur SSBL

- Une vitesse d'air élevée allant jusqu'à 315 km/h (196 mi/h)\* et un volume d'air allant jusqu'à 7 m<sup>3</sup>/min (250 pi<sup>3</sup>/min)\* fournissent un flux d'air puissant et ciblé, parallèle au sol, qui permet de facilement garder sans débris les allées de jardins, les entrées et les pelouses

Dimension (L x L x H)	86,5 x 28 x 16 cm (34 x 11 x 6,3 po)
Poids	2,2 kg (4,85 lb)
Vitesse de l'air maximale (km / h - mph)	UMC425 : 296-184 UMC435 : 315 - 196
Volume d'air maximum (cfm)	UMC425 : 235 UMC435 : 250

\* UMC435



## Taille-haies (court ou long)<sup>†</sup>

SSHH-S ou SSHH-L

- Le taille-haie articulé à arbre d'entraînement court ou long est équipé de lames de 55 cm (21,7 po) à double tranchant et à mouvement alternatif double qui permettent de configurer vos haies, buissons et arbustes selon la forme ou la coupe désirée.

Dimension (L x L x H)	C : 89,5 x 12,4 x 12,4 cm (35,2 x 4,9 x 4,9 po) L : 140 x 12,4 x 12,4 cm (55,1 x 4,9 x 4,9 po)
Poids	C : 2,2 kg (4,8 lb) L : 2,7 kg (6 lb)
Longueur de l'arbre	C : 13,5 cm (5,3 po) L : 63 cm (24,8 po)
Type de couteaux	à double tranchant, à mouvement alternatif double
Longueur de la lame	55 cm (21,6 po)
Angle d'incrément de l'articulation	18°
Articulation opérationnelle de la lame	108° (-54° - + 54°)



## Rotoculteur SSCL

- Avec le diamètre de ses fourchons de 24 cm (9,4 po), il permet le labourage, l'aération et la culture de parcelles de jardin, de plates-bandes surélevées et de pelouses idéales, simples et sans effort.

Dimension (L x L x H)	80 x 24,4 x 25,4 cm (31,5 x 9,6 x 10 po)
Poids	3,3 kg (7,2 lb)
Diamètre des fourchons	24 cm (9,4 po)
Largeur de travail	16,6 cm (6,5 po)
Vitesse des fourchons	233 tr/min @ une vitesse moteur de 10 000 tr/min



## †Rallonges pour l'outil élagueur ou pour les outils taille-haie

- Les rallonges offertes en option permettent une plus grande accessibilité lors de l'utilisation de l'outil élagueur ou des outils taille-haie (court ou long). Disponibles en deux longueurs : SSESSC: 50 cm (19,7 po), SSES LC: 1 m (39,4 po)

## Taille-Bordures

De la bordure de pelouse aux mauvaises herbes épaisses, un taille-bordures portatif Honda offre un confort exceptionnel, une efficacité remarquable et une performance supérieure.



### Poignée en boucle, 25 cm<sup>3</sup>

HHT25SL

- Parfait pour les travaux autour de la maison en raison de sa puissance et de sa légèreté.
- Tête à alimentation semi automatique (tap and go), et harnais à l'épaule compris.

## Débroussailleuse

Taillez rapidement le gazon épais, les broussailles denses et même les petites gaules avec un couple puissant à bas régime.



### Poignée de style guidon, 25 cm<sup>3</sup>

HHT25SU

- Poignée de style guidon avec commandes au bout des doigts.
- Tête à alimentation semi automatique (tap and go), lame à 4-dents pour broussailles avec protecteur de lame et matériel de montage, et harnais professionnel à double boucle compris.



### Poignée de style guidon, 35 cm<sup>3</sup>

HHT35SU

- Polyvalent et très robuste, pour tâches de débroussaillage exigeantes.
- Tête à alimentation manuelle et lame-scie à 50-dents pour broussailles, avec protecteur de lame et matériel de montage, et harnais professionnel à double boucle compris.



## Spécifications de Taille-bordures / Débroussailleuses

SPÉCIFICATIONS	Poignée en boucle, 25 cm <sup>3</sup>	Poignée de style guidon, 25 cm <sup>3</sup>	Poignée de style guidon, 35 cm <sup>3</sup>
Code modèle	HHT25SLTC	HHT25SUT4C	HHT35SUKCT
Type de moteur	Honda GX25, monocylindre mini 4-temps à ACT, refroidi par air, multipositions (360°)	Honda GX25, monocylindre mini 4-temps à ACT, refroidi par air, multipositions (360°)	Honda GX35, monocylindre mini 4-temps à ACT, refroidi par air, multipositions (360°)
Modèle de moteur Honda	GX25	GX25	GX35
Cylindrée	25 cm <sup>3</sup> (1,53 po <sup>3</sup> )	25 cm <sup>3</sup> (1,53 po <sup>3</sup> )	35,8 cm <sup>3</sup> (2,18 po <sup>3</sup> )
Alésage et course	35 x 26 mm (1,4 x 1 po)	35 x 26 mm (1,4 x 1 po)	39 x 30 mm (1,5 x 1,2 po)
Couple net maximal	1 N.m (0,74 lb-pi) à 5 000 tr/min	1 N.m (0,74 lb-pi) à 5000 tr/min	1,6 N.m (1,2 lb-pi) à 5 500 tr/min
Régime de ralenti	3 100 ± 200 tr/min	3 100 ± 200 tr/min	3 100 ± 200 tr/min
Régime max. Sans charge* (exige protecteur pour lame)	10 000 tr/min	10 000 tr/min	10 000 tr/min
Système d'allumage	Magnéto à volant transistorisé (électronique)	Magnéto à volant transistorisé (électronique)	Magnéto à volant transistorisé (électronique)
Bougie	CMR5H (NGK)	CMR5H (NGK)	CMR5H (NGK)
Système de refroidissement	À air forcé	À air forcé	À air forcé
Système de démarrage	À rappel	À rappel	À rappel
Système d'arrêt	Mise à la masse du circuit primaire d'allumage	Mise à la masse du circuit primaire d'allumage	Mise à la masse du circuit primaire d'allumage
Carburateur	À diaphragme avec pompe à carburant	À diaphragme avec pompe à carburant	À diaphragme avec pompe à carburant
Carburant recommandé	Essence ordinaire sans plomb (octane 87)	Essence ordinaire sans plomb (octane 87)	Essence ordinaire sans plomb (octane 87)
Amorce d'alimentation	Antidébordement	Antidébordement	Antidébordement
Capacité du réservoir	0,5 litre (17,6 oz. liq. Imp)	0,5 litre (17,6 oz. liq. Imp)	0,65 litre (22,9 oz. liq. Imp)
Consommation d'essence (approximative)**	0,5 litre/hr (0,11 gal. Imp/h)	0,5 litre/hr (0,11 gal. Imp/h)	0,7 litre/hr (0,15 gal. Imp/h)
Type d'embrayage	Centrifuge à deux segments	Centrifuge à deux segments	Centrifuge à deux segments
Diamètre de l'embrayage	54 mm (2,125 po)	54 mm (2,125 po)	78 mm (3,0625 po)
Engagement de l'embrayage	4 200 ± 200 tr/min	4 200 ± 200 tr/min	4 200 ± 200 tr/min
Filtre à air	Type semi-sec	Type semi-sec	Type semi-sec
Système de lubrification	Huile pulvérisée	Huile pulvérisée	Huile pulvérisée
Contenance du carter d'huile	80 cm <sup>3</sup> (2,82 oz. liq. Imp)	80 cm <sup>3</sup> (2,82 oz. liq. Imp)	100 cm <sup>3</sup> (3,52 oz. liq. Imp)
Huile recommandée	SAE 10W30, catégorie de service API SJ ou ultérieure	SAE 10W30, catégorie de service API SJ ou ultérieure	SAE 10W30, catégorie de service API SJ ou ultérieure
Longueur hors tout avec tête de coupe	188,5 cm (74,2 po)	191 cm (75,2 po)	190,5 cm (75 po)
Largeur hors tout	34,5 cm (13,6 po)	(guidon) 60,5 cm (23,8 po)	(guidon) 60 cm (23,6 po)
Hauteur hors tout	26,5 cm (10,4 po)	41,5 cm (16,3 po)	40,5 cm (15,9 po)
Poids à sec (sans lames)	5,9 kg (13 lb)	6,15 kg (13,6 lb)	7 kg (15,4 lb)
Type de poignées	En boucle	En U (en guidon de bicyclette)	En U (en guidon de bicyclette)
Type de commande des gaz	Gâchette double action	Gâchette double action	Gâchette double action
Interrupteur du moteur	Type coulissant	Type coulissant	Type coulissant
Tête de coupe (de série)	Semi-automatique (Tap & Go) à fil de nylon	Semi-automatique (Tap & Go) à fil de nylon	Manuelle à fil de nylon
Tête de coupe (en option)	Manuelle, Pro-Tap, semi-pro	Manuelle, Pro-Tap, semi-pro	Semi-automatique, Pro-Tap, semi-pro
Largeur de coupe	43,2 cm (17 po)	43,2 cm (17 po)	43,2 cm (17 po)
Type de fil	Quiet Line <sup>MC</sup>	Quiet Line <sup>MC</sup>	Quiet Line <sup>MC</sup>
Diamètre du fil de coupe	2,41 mm (0,095 po)	2,41 mm (0,095 po)	2,41 mm (0,095 po) ou 2,67 mm (0,105 po)
Système antivibrations	De série	De série	De série
Type d'arbre d'entraînement	Câble d'acier flexible	Câble d'acier flexible	Câble d'acier flexible
Boîtier d'entraînement final	Pignons coniques sur roulements à billes scellés	Pignons coniques sur roulements à billes scellés	Pignons coniques sur roulements à billes scellés
Rapports d'engrenage	Arbre d'entrée 1,235 : 1 (arbre de sortie)	Arbre d'entrée 1,235 : 1 (arbre de sortie)	Arbre d'entrée 1,235 : 1 (arbre de sortie)
Diamètre du tube principal	25,4 mm (1 po)	25,4 mm (1 po)	25,4 mm (1 po)
Épaisseur / matériau du tube principal	1,5 mm (0,06 po) / aluminium	1,5 mm (0,06 po) / aluminium	1,5 mm (0,06 po) / aluminium
Protecteur pour tête de coupe	De série	De série	De série
Protecteur pour lame en acier	En option	De série	De série
Harnais	De série	s.o.	s.o.
Harnais professionnel double	En option*	De série	De série
Lunettes de sécurité (norme a.n.s.i)	s.o.	s.o.	s.o.

\* Sans tête de coupe. \*\* La consommation réelle dépend de la charge imposée. † Inclut protecteur, harnais double et nécessaire de montage de lame.

# Motoculteurs

Les motoculteurs Honda présentent non seulement un fonctionnement régulier et ultra silencieux, mais possèdent aussi des caractéristiques de qualité commerciale qui ne font qu'une bouchée des gros travaux. Un seul passage avec un motoculteur Honda vous offre ce que vous recherchez : un sol mélangé et ameubli à son meilleur.

## Jardinage/Sols vierges ou durs



## Technologie spécialisée

La conception de chaque motoculteur Honda repose sur des technologies et des innovations de pointe exclusives. Nous avons prouvé que les motoculteurs peuvent être puissants sans toutefois être bruyants, lourds et encombrants. Faites en l'essai pour constater la différence.

## Largeur de labourage

Il y a cinq modèles de motoculteurs Honda dont les largeurs de labourage varient de 15 cm (6 po) à 92 cm (36 po). Petits jardins résidentiels ou grands terrains commerciaux : vous trouverez le motoculteur idéal, peu importe le projet.

## Système de filtration d'air à deux filtres

Le filtre à air haut de gamme de Honda contribue à protéger le motoculteur de son environnement de travail poussiéreux. Certains modèles sont munis du filtre à air « Cyclone » de Honda, lequel espace les intervalles d'entretien du filtre et offre une protection supplémentaire dans des conditions très poussiéreuses.

## Transmission de qualité commerciale

Les transmissions de qualité commerciale de Honda intègrent un pignon d'entraînement robuste, un protecteur-moteur avant pour une protection supplémentaire et des fourchons de labourage ou creusage hybrides exclusifs conçus par Honda.

## Système de rotation active ARS<sup>MC</sup> aux fourchons arrière

Le système de rotation active ARS<sup>MC</sup> de Honda est disponible sur le modèle à fourchons arrière, 20 po, ARS (FR650). Ce système contrarotatif coaxial breveté d'entraînement des fourchons agit comme un puissant mélangeur du sol et produit une texture du sol optimale avec un minimum d'effort.

## Garantie exceptionnelle

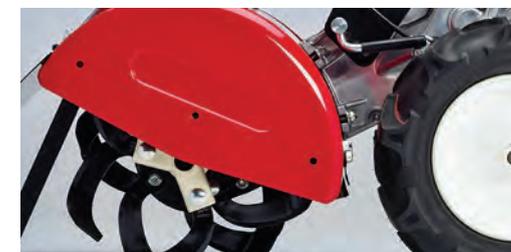
Les motoculteurs Honda sont assortis d'une garantie complète maximale de 36 mois et vous donnent accès à un réseau de détaillants Honda offrant un service digne de confiance.

## Facilité d'emploi

Les motoculteurs à fourchons centraux de Honda proposent trois hauteurs de poignée différentes. Quant aux motoculteurs à fourchons arrière, ils proposent trois ou quatre hauteurs de poignée différentes. Les motoculteurs Honda sont légers et faciles à utiliser. De plus, comme ils sont munis de poignées réglables en hauteur, vous pouvez travailler en tout confort.

## Qualité durable

Les motoculteurs Honda sont des produits pour jardins haut de gamme qui offrent des caractéristiques innovatrices et une conception durable. Ils sont spécifiquement testés et éprouvés pour prendre en compte la qualité de longue durée de Honda.



## Jardinage

Les motoculteurs de jardinage et à fourchons centraux de Honda sont parfaits pour les petits et moyens travaux de jardinage.



### Mini-motoculteur, 9 po

FG110

- Parfait pour les petits jardins, les plates-bandes et les rangs étroits
- Léger et ultra compact, avec des largeurs de labourage de 15,2 ou 23 cm (6 ou 9 po)
- Polyvalent avec quatre accessoires optionnels : taille-bordure, déchaumeur, aérateur de gazon et fourchons creuseurs



### À fourchons centraux, 21 po

F220

- Parfait pour les plates-bandes, les jardins de banlieue et le chalet
- Largeur de labourage de 54,5 cm (21,5 po)
- Transport facile avec les poignées repliables et la roue avant escamotable



### À fourchons centraux, 36 po, multi-vitesses

F501

- Parfait pour le travail exigeant tout autour du terrain
- Largeur de labourage de 91,4 cm (36 po) et guidon réglable
- Transmission à deux vitesses de marche avant, une vitesse de marche arrière
- Carter de transmission étroit pour labourer plus profondément et roue de transport rétractable

## Spécifications de motoculteurs

SPÉCIFICATIONS	JARDINAGE			SOLS VIERGES OU DURS	
	Mini-motoculteur, 9 po	À fourchons au centre, 21 po	À fourchons au centre, 36 po, multi-vitesses	À fourchons arrière, 20 po, système rotatif actif (ARS <sup>MC</sup> )	À fourchons arrière, 20 po, PRO
Code modèle	FG110	F220	F501	FR650	FRC800
Type de motoculteur	Mini	À fourchons centraux	À fourchons centraux	À fourchons arrière avec ARS <sup>MC</sup> (système rotatif actif)	À fourchons arrière
Type de moteur	Honda GX25, monocylindre mini, 4-temps à ATC, refroidi par air, multipositions (360°)	Honda GXV57, monocylindre, 4 temps à soupapes en tête	Honda GX160T2, monocylindre, 4 temps à soupapes en tête	Honda GX160T2, monocylindre, 4 temps à soupapes en tête	Honda GX240T2, monocylindre, 4 temps à soupapes en tête
Cylindrée	25 cm <sup>3</sup> (1,5 po <sup>3</sup> )	57 cm <sup>3</sup> (3,5 po <sup>3</sup> )	163 cm <sup>3</sup> (10 po <sup>3</sup> )	163 cm <sup>3</sup> (10 po <sup>3</sup> )	270 cm <sup>3</sup> (16,5 po <sup>3</sup> )
Capacité du réservoir	0,55 litre (19,4 oz. liq. Imp.)	0,7 litre (24,6 oz. liq. Imp.)	2,5 litres (0,55 gal. Imp.)	2,8 litres (0,62 gal. Imp.)	4,4 litres (0,97 gal. Imp.)
Carburant recommandé	Essence ordinaire sans plomb (octane 87)	Essence ordinaire sans plomb (octane 87)	Essence ordinaire sans plomb (octane 87)	Essence ordinaire sans plomb (octane 87)	Essence ordinaire sans plomb (octane 87)
Système de démarrage	À rappel	À rappel	À rappel	À rappel	À rappel
Filtre à air	Type semi-sec	Type papier sec	Type papier sec	Type à deux éléments	Type à deux éléments avec filtre de type cyclone
Type de transmission	Vis sans fi	À engrenages	À chaîne	À chaîne	À chaîne
Vitesse(s) de la transmission	1 marche avant	1 marche avant	2 marche avant / 1 marche arrière	2 marche avant / 1 marche arrière	3 marche avant / 1 marche arrière
Largeur de labourage	23 cm (9 po) / 15,2 cm (6 po)	54,5 cm (21,5 po)	91,4 cm (36 po)	51 cm (20 po)	50 cm (19,7 po)
Diamètre des fourchons	20 cm (8 po)	28 cm (11 po)	28 cm (11 po)	32,6 cm (12,8 po)	30 cm (11,8 po)
Vitesse des fourchons au couple max.	182 tr/min	130 tr/min	80/113 tr/min	238 tr/min	219 tr/min
Longueur hors tout	103,8 cm (40,9 po)	120 cm (47,2 po)	132 cm (52 po)	145 cm (57,1 po)	166 cm (65,4 po)
Hauteur hors tout	100 cm (39,4 po)	97,5 cm (38,4 po)	99,5 cm (39,2 po)	110 cm (43,3 po)	124,5 cm (49 po)
Largeur hors tout	36,5 cm (14,4 po)	54,5 cm (21,5 po)	95,5 cm (37,6 po)	57 cm (22,4 po)	61 cm (24 po)
Poids à sec	11,3 kg (24,9 lb) sans roues	22,5 kg (49,6 lb)	61 kg (134,5 po)	87 kg (191,8 lb)	120 kg (264,6 lb)
Poignée pliante	De série	De série	s. o.	s. o.	s. o.
Poignée réglable à 3 positions	s. o.	De série	De série	s. o.	s. o.
Poignée réglable à 4 positions	s. o.	s. o.	s. o.	De série	De série
Roues de transport	De série	De série	De série	s. o.	s. o.
Barre de réglage de profondeur	De série	De série	De série	De série	De série

## Résistant

Les motoculteurs à fourchons arrière robustes de Honda sont parfaits pour les très grands jardins ou pour labourer les sols durs.



### À fourchons arrière, 20 po, système rotatif actif ARS<sup>MC</sup>

FR650

- Parfait pour travailler fort ou sur un sol vierge
- Système ARS<sup>MC</sup> exclusif avec deux ensembles de fourchons contrarotatifs, labourant efficacement le sol tout en réduisant mouvements et contrecoups
- Largeur de labourage de 51 cm (20 po)
- Deux vitesses de marche avant et une vitesse de marche arrière



### À fourchons arrière, 20 po, PRO

FRC800

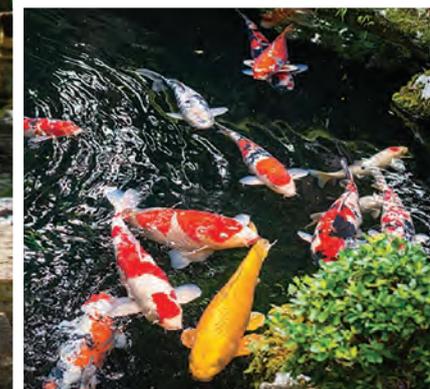
- Ils sont conçus spécifiquement pour la location et les utilisateurs professionnels qui labourent de nouveaux terrains jour après jour
- Largeur de labourage de 50 cm (19,7 po)
- Trois vitesses de marche avant, une vitesse de marche arrière
- Carter de transmission très résistant, levier de vitesses, fourchons et boîtier de fourchon, et pare-chocs avant enveloppant en acier



# Pompes

Toutes les pompes Honda comprennent des caractéristiques de haute technologie mises au point depuis plus de 20 ans d'innovation. En plus de procurer un rendement de pompage exceptionnel, ces pompes de construction durable sont équipées de moteurs haute puissance et peuvent être facilement déplacées. Toutes les pompes Honda sont munies d'un moteur à quatre temps fiable a fonctionnement régulier et silencieux.

## Transfert/Chantier/Haute pression



## Puissance sur toute la gamme

La gamme de pompes Honda est si complète que vous trouverez sans difficulté celle qui répond à vos besoins. Elle propose des pompes de transfert, haute pression et de chantier. Chaque pompe est équipée d'un moteur de qualité commerciale durable et fiable pour les applications résidentielles et commerciales.

## Garantie exceptionnelle

De nombreuses pompes Honda sont assorties d'une garantie complète pour usage non commercial maximale de 36 mois et vous donnent accès à un réseau de détaillants Honda offrant un service digne de confiance.

## Construction des turbines

La conception de toutes les pompes Honda respecte en tous points les plus hautes normes de qualité. Les turbines en fonte robustes et les joints d'étanchéité mécaniques contribuent à assurer des années de fiabilité en plus de contribuer à la capacité d'une pompe Honda à maintenir une capacité de refoulement maximale.

## Qualité durable

Les pompes Honda sont des produits pour pelouses et jardins haut de gamme qui offrent des caractéristiques innovatrices et une conception durable. Elles sont spécifiquement testées et éprouvées pour prendre en compte la qualité de longue durée de Honda.

## Performance exceptionnelle

Certains modèles sont munis de supports en caoutchouc installés entre le moteur et le cadre en aluminium pour aider à absorber les vibrations. Ces supports en caoutchouc haute performance aident à maintenir la pompe bien en place, réduisent les contraintes et assurent un fonctionnement silencieux. Honda a pensé à tous ces détails afin d'offrir une performance exceptionnelle.

## Moteur de qualité commerciale

Le cœur de chaque pompe Honda est un moteur à quatre temps fiable et économique en carburant qui est réputé pour sa puissance de pompage exceptionnelle.

De plus, son rendement énergétique est jusqu'à 25 % supérieur à celui des moteurs à soupapes latérales comparables. Toutes les pompes Honda sont équipées d'un moteur à essence Série GX de qualité commerciale reconnu pour son fonctionnement silencieux.

## Accessoires

Les pompes Honda peuvent aussi être dotées d'une multitude d'accessoires, y compris divers types et longueurs de boyaux, des adaptateurs de boyaux d'arrosage, des ensembles de pistolets, des crépines et des bagues, ainsi que divers jeux de brides de serrage et de pièces de raccord. Honda a les accessoires dont vous avez besoin pour bien faire le travail.



**Produits chimiques à usages multiples, 2 po**

WMP20



- Spécialement conçue pour pomper une variété de produits chimiques liquides; industriels et agricoles (plus de 70 produits chimiques) en plus des applications d'eau claire régulières
- Déplace jusqu'à 833 litres (183 gal. imp.) par minute par des orifices d'aspiration et de sortie de 50 mm (2 po)
- Dispose de joints EPDM (terpolymère éthylène-propylène-diène) pour la résistance chimique, un carter de pompe et une turbine renforcés en thermoplastique et un cadre protecteur complet



**Portative, 1 po**

WX10



- Très mobile, pour l'entretien des piscines, le remplissage de réservoirs d'eau au chalet et les petits travaux de drainage
- Légère et compacte, seulement 6,1 kg (13,4 lb)
- Déplace jusqu'à 120 litres (26,4 gal. imp.) par minute, par des orifices d'aspiration et de sortie de 25,4 mm (1 po) et possibilité de raccorder un boyau de jardin à sa sortie (adaptateur de boyau d'arrosage 1 po NPT à 3/4 po inclus)

**Portative, 1,5 po**

WX15



- Très facilement transportable pour l'entretien des piscines, le remplissage de réservoirs d'eau au chalet et les petits travaux de drainage
- Légère et compacte, seulement 9 kg (20 lb)
- Déplace jusqu'à 240 litres (53 gal. imp.) par minute par des orifices d'aspiration et de sortie de 38 mm (1,5 po)
- Si le niveau d'huile venait à baisser sous le seuil de fonctionnement sécuritaire, le moteur est conçu pour s'arrêter automatiquement grâce au système Oil Alert<sup>MC</sup>

**Tout usage, 2 po**

WB20



- Moteur de catégorie commerciale et turbines robuste en fonte pour les tâches plus exigeantes
- Déplace jusqu'à 620 litres (136 gal. imp.) par minute
- Cadre complet avec système de montage antivibrations

**Tout usage, 3 po**

WB30



- Moteur de catégorie commerciale et turbines robuste en fonte pour les tâches plus exigeantes
- Déplace jusqu'à 1 100 litres (242 gal. imp.) par minute par des orifices d'aspiration et de refoulement de 80 mm (3,1 po)
- Cadre complet avec système de montage antivibrations qui contribue à éviter que la pompe s'enfonce dans un sol mou



**De chantier pour eaux chargées, 2 po**

WT20

- Turbine très robuste à pales profondes avec boîtier de pompe très épais en aluminium coulé
- Déplace jusqu'à 710 litres (156 gal. imp.) par minute par des orifices d'aspiration et de refoulement de 50 mm (2 po)
- Si le niveau d'huile venait à baisser sous le seuil de fonctionnement sécuritaire, le moteur est conçu pour s'arrêter automatiquement grâce au système Oil Alert<sup>MC</sup>
- Cadre complet avec système de montage antivibrations qui contribue à éviter que la pompe s'enfonce dans un sol mou



**De chantier pour eaux chargées, 3 po**

WT30

- Turbine très robuste à pales profondes avec boîtier de pompe très épais en aluminium coulé
- Déplace jusqu'à 1 210 litres (266 gal. imp.) par minute par des orifices d'aspiration et de refoulement de 80 mm (3 po)
- Si le niveau d'huile venait à baisser sous le seuil de fonctionnement sécuritaire, le moteur est conçu pour s'arrêter automatiquement grâce au système Oil Alert<sup>MC</sup>
- Cadre complet avec système de montage antivibrations qui contribue à éviter que la pompe s'enfonce dans un sol mou



**De chantier pour eaux chargées, 4 po**

WT40

- Turbine très robuste à pales profondes avec boîtier de pompe très épais en aluminium coulé
- Déplace jusqu'à 1 640 litres (361 gal. imp.) par minute par des orifices d'aspiration et de refoulement de 100 mm (4 po)
- Si le niveau d'huile venait à baisser sous le seuil de fonctionnement sécuritaire, le moteur est conçu pour s'arrêter automatiquement grâce au système Oil Alert<sup>MC</sup>
- Cadre complet avec système de montage antivibrations qui contribue à éviter que la pompe s'enfonce dans un sol mou

**Haute Pression**

Les pompes haute pression perfectionnées peuvent déplacer l'eau à des pressions plus élevées pour l'irrigation, l'arrosage et l'utilisation commerciale.

**Haute pression 1,5 po**

WH15



- Pompe haute pression qui peut effectuer une multitude de tâches, depuis le transfert de l'eau à l'irrigation
- Déplace jusqu'à 400 litres (88 gal. imp.) par minute
- Conçue pour être utilisée avec une lance d'incendie en vue de couvrir de plus grandes distances durant l'arrosage ou pour l'irrigation
- Crépine de boyau et poignée de transport pratiques.

**Haute pression 2 po**

WH20



- Pompe haute pression et haut débit de qualité commerciale qui permet d'effectuer une multitude de tâches depuis le transfert d'eau jusqu'à l'irrigation
- Déplace jusqu'à 500 litres (110 gal. imp.) par minute par des orifices d'aspiration et de refoulement de 50 mm (2 po), haute pression (61 psi)
- Conçue pour être utilisée avec une lance d'incendie en vue de couvrir de plus grandes distances durant l'arrosage ou pour l'irrigation
- Crépine de boyau et poignée de transport pratiques

## Spécifications de pompes à eau

	TRANSFERT				
SPÉCIFICATIONS	Portative, 1 po	Portative, 1,5 po	Tout usage, 2 po	Tout usage, 3 po	Produits chimiques à usages multiples, 2 po
<b>Code modèle</b>	WX10TC	WX15TCX	WB20XT3C	WB30XT3C	WMP20XCIT
<b>Type de motopompe à eau</b>	De transfert	De transfert	Évacuation d'eau, tout usage	Évacuation d'eau, tout usage	À usages multiples
<b>Pompe</b>	Centrifuge	Centrifuge	Centrifuge	Centrifuge	Centrifuge
<b>Type</b>	Amorçage automatique	Amorçage automatique	Amorçage automatique	Amorçage automatique	Amorçage automatique
<b>Diamètre de l'orifice d'aspiration</b>	25,4 mm (1 po)	38 mm (1,5 po)	50 mm (2 po)	80 mm (3,1 po)	50 mm (2 po)
<b>Diamètre de l'orifice de sortie</b>	25,4 mm (1 po)	38 mm (1,5 po)	50 mm (2 po)	80 mm (3,1 po)	50 mm (2 po)
<b>Litres à la minute</b>	120	240	620	1 100	833
<b>Gallons Imp. À la minute</b>	26,4	53	136	242	220
<b>Litres à l'heure</b>	7 200	14 400	37 200	66 000	49 980
<b>Gallons Imp. À l'heure</b>	1 584	3 180	8 160	14 520	13 200
<b>Élévation totale</b>	37 m (121 pi)	40 m (130 pi)	32 m (105 pi)	23 m (75,5 pi)	32 m (105 pi)
<b>Élévation max. En aspiration</b>	8 m (26 pi)	8 m (26 pi)	7,5 m (24,6 pi)	7,5 m (24,6 pi)	8 m (26 pi)
<b>Temps d'amorçage à 5 m (16,4 pi)</b>	80 secondes	110 secondes	110 secondes	150 secondes	65 secondes
<b>Corps de pompe</b>	Aluminium	Aluminium	Aluminium	Aluminium	Fibre de verre renforcé de polyester
<b>Turbine</b>	Aluminium	Aluminium	Fonte	Fonte	Fibre de verre renforcé de polyester
<b>Type d'unité d'entraînement</b>	Couplage direct / joint mécanique	Couplage direct / joint mécanique	Couplage direct / joint mécanique	Couplage direct / joint mécanique	Couplage direct / joint mécanique
<b>Type de cadre</b>	Avec poignée, base en acier	Avec poignée, base en acier	Cadre complet	Cadre complet	Cadre complet
<b>Type de moteur</b>	Honda GX25T mini, monocylindre, 4-temps, ACT	Honda GXH50, monocylindre, 4-temps, soupapes en tête	Honda GX120T2, monocylindre, 4-temps, soupapes en tête	Honda GX160T2, monocylindre, 4-temps, soupapes en tête	Honda GX160T2, monocylindre, 4-temps, soupapes en tête
<b>Cylindrée</b>	25 cm <sup>3</sup> (1,53 po <sup>3</sup> )	49 cm <sup>3</sup> (2,99 po <sup>3</sup> )	118 cm <sup>3</sup> (7,20 po <sup>3</sup> )	163 cm <sup>3</sup> (9,95 po <sup>3</sup> )	163 cm <sup>3</sup> (9,95 po <sup>3</sup> )
<b>Système de lubrification</b>	Brouillard d'huile contrôlé	Barbotage	Pulvérisation mécanique	Pulvérisation mécanique	Barbotage
<b>Régulateur</b>	Mécanique	Mécanique	Mécanique à force centrifuge	Mécanique à force centrifuge	Mécanique à force centrifuge
<b>Système de démarrage</b>	Manuel à rappel	Manuel à rappel	Manuel à rappel	Manuel à rappel	Manuel à rappel
<b>Capacité du réservoir</b>	0,53 litre (0,12 gal. Imp.)	1,2 litres (0,26 gal. Imp.)	2 litres (0,44 gal. Imp.)	3,1 litres (0,68 gal. Imp.)	3,1 litres (0,68 gal. Imp.)
<b>Système oil alert</b>	s.o.	De série	De série	De série	De série
<b>Longueur</b>	34 cm (13,4 po)	32,5 cm (12,8 po)	45,5 cm (17,9 po)	51 cm (20,1 po)	52 cm (20,5 po)
<b>Largeur</b>	22 cm (8,7 po)	27,5 cm (10,8 po)	36,5 cm (14,4 po)	38,5 cm (15,2 po)	40 cm (15,7 po)
<b>Hauteur</b>	29,5 cm (11,6 po)	37,5 cm (14,8 po)	42 cm (16,5 po)	45,5 cm (17,9 po)	45 cm (17,7 po)
<b>Poids à sec</b>	6,1 kg (13,4 lb)	9 kg (20 lb)	20 kg (44,1 lb)	26 kg (57,3 lb)	26 kg (57 lb)

## Spécifications de pompes à eau

	CHANTIER			HAUTE PRESSION	
SPÉCIFICATIONS	De chantier pour eaux chargées, 2 po	De chantier pour eaux chargées, 3 po	De chantier pour eaux chargées, 4 po	Haute pression, 1,5 po	Haute pression, 2 po
<b>Code modèle</b>	WT20XK4C	WT30XK4C	WT40XK3C	WH15XTC	WH20XTC
<b>Type de motopompe à eau</b>	De chantier pour eaux chargées	De chantier pour eaux chargées	De chantier pour eaux chargées	Haute pression	Haute pression
<b>Pompe</b>	Centrifuge	Centrifuge	Centrifuge	Centrifuge	Centrifuge
<b>Type</b>	Amorçage automatique				
<b>Diamètre de l'orifice d'aspiration</b>	50 mm (2 po)	80 mm (3 po)	100 mm (4 po)	40 mm (1,5 po)	50 mm (2 po)
<b>Diamètre de l'orifice de sortie</b>	50 mm (2 po)	80 mm (3 po)	100 mm (4 po)	40 mm (1,5 po)	50 mm (2 po)
<b>Litres à la minute</b>	710	1 210	1 640	400	500
<b>Gallons Imp. À la minute</b>	156	266	361	88	110
<b>Litres à l'heure</b>	42 600	72 600	98 400	24 000	30 000
<b>Gallons Imp. À l'heure</b>	9 360	15 960	21 660	5 280	6 600
<b>Élévation totale</b>	30 m (98 pi)	27 m (89 pi)	27 m (89 pi)	39 m (127 pi)	43 m (141 pi)
<b>Élévation max. En aspiration</b>	8 m (26 pi)				
<b>Temps d'amorçage à 5 m (16,4 pi)</b>	60 secondes	90 secondes	150 secondes	80 secondes	80 secondes
<b>Corps de pompe</b>	Aluminium	Aluminium	Aluminium	Aluminium	Aluminium
<b>Turbine</b>	Fonte, conique	Fonte, conique	Fonte, conique	Fonte	Fonte
<b>Type d'unité d'entraînement</b>	Couplage direct / joint mécanique				
<b>Type de cadre</b>	Cadre complet	Cadre complet	Cadre complet	Avec poignée, base en acier	Avec poignée, base en acier
<b>Type de moteur</b>	Honda GX160T2, monocylindre, 4-temps, soupapes en tête	Honda GX270T2, monocylindre, 4-temps, soupapes en tête	Honda GX390T2, monocylindre, 4-temps, soupapes en tête	Honda GX120T2, monocylindre, 4-temps, soupapes en tête	Honda GX160T2, monocylindre, 4-temps, soupapes en tête
<b>Cylindrée</b>	163 cm <sup>3</sup> (9,95 po <sup>3</sup> )	270 cm <sup>3</sup> (16,5 po <sup>3</sup> )	389 cm <sup>3</sup> (23,7 po <sup>3</sup> )	118 cm <sup>3</sup> (7,2 po <sup>3</sup> )	163 cm <sup>3</sup> (9,95 po <sup>3</sup> )
<b>Système de lubrification</b>	Barbotage	Pulvérisation mécanique	Pulvérisation mécanique	Barbotage	Barbotage
<b>Régulateur</b>	Mécanique à force centrifuge				
<b>Système de démarrage</b>	Manuel à rappel				
<b>Capacité du réservoir</b>	3,1 litres (0,68 gal. Imp.)	5,3 litres (1,17 gal. Imp.)	6,1 litres (1,34 gal. Imp.)	2 litres (0,44 gal. Imp.)	3,1 litres (0,68 gal. Imp.)
<b>Système oil alert</b>	De série	De série	De série	s. o.	s. o.
<b>Longueur</b>	62 cm (24,4 po)	66 cm (26 po)	73,5 cm (28,9 po)	41,5 cm (16,3 po)	42,5 cm (16,7 po)
<b>Largeur</b>	46 cm (18,1 po)	49,5 cm (19,5 po)	53,5 cm (21,1 po)	36 cm (14,2 po)	37,5 cm (14,8 po)
<b>Hauteur</b>	46,5 cm (18,3 po)	51,5 cm (20,3 po)	56,5 cm (22,2 po)	40,5 cm (15,9 po)	40,5 cm (15,9 po)
<b>Poids à sec</b>	47 kg (104 lb)	61 kg (134 lb)	78 kg (172 lb)	22 kg (48,5 lb)	23,5 kg (51,8 lb)

# Génératrices

Aujourd'hui, les génératrices Honda sont au travail partout dans le monde, autant dans les régions éloignées et exigeantes qu'ici même au Canada où les conditions climatiques sont tout aussi rudes. Après plus de 55 années consacrées au développement de produits mécaniques et à l'innovation, les ingénieurs Honda ont su mettre au point une longue lignée de génératrices robustes et d'applications conçues pour répondre à vos besoins.

**Onduleur/Économie/Cycloconvertisseur/Premium**

## Performance éprouvée

Les génératrices Honda sont équipées de moteurs à quatre temps qui n'exigent pas de mélanger l'essence et l'huile. Cette approche est avantageuse à bien des égards : fonctionnement propre et silencieux, bonne autonomie, coûts d'utilisation et émissions faibles.

## Fonctionnement super silencieux

Comme les génératrices portables super silencieuses de Honda intègrent une technologie d'échappement et de silencieux qui réduit le niveau sonore au créneau de 48 à 60 dB(A), vous n'aurez jamais peur de déranger vos voisins... ou votre propre tranquillité.

## Technologie pour climat froid Cold Climate Technology<sup>MC</sup>

La technologie pour climat froid Cold Climate Technology<sup>MC</sup> de Honda disponible sur tous les modèles a été spécifiquement mise au point pour les climats froids



**N°1** LA MARQUE DE GÉNÉRATRICES PORTATIVES LA PLUS VENDUE AU CANADA

SELON LES VENTES TOTALES DE 2016 À 2020\*



du Canada. Le système exclusif de chauffage du tube de ventilation du carter contribue à prévenir les pannes de génératrice dans des conditions de gel, vous empêchant ainsi de vous faire prendre par le froid

## Légères et compactes

Nos plus récentes génératrices à convertisseur sont plus petites, plus légères et plus silencieuses que jamais. Plusieurs génératrices Honda produisent une tension qui est plus régulière et plus stable que celle d'autres sources d'alimentation disponibles sur le marché.

## Sélection de tension

Les génératrices à forte puissance Honda offrent une alimentation de secours et sont disponibles en modèles de 4 000 à 10 000 watts. Grâce à la configuration bi-tension, vous pouvez d'alimenter des appareils par une tension de 120 ou 240 volts.



\*Selon l'analyse indépendante des parts de marché de TraQline Canada sur les génératrices portatives vendues au Canada de 2016 à 2020

## Homologation CSA

Toutes les génératrices Honda achetées au Canada respectent ou surpassent les normes de sécurité de l'Association canadienne de normalisation (CSA) et les normes d'émissions de l'Agence des États-Unis pour la protection de l'environnement (EPA).

## Appareils électroniques sensibles

Honda a été le premier fabricant à développer des génératrices capables d'alimenter des appareils électroniques sensibles. La technologie à onduleur (inverter) régule les variations de puissance brute de sorte que cette dernière est au même niveau que l'électricité de haute qualité des prises de courant de votre maison. La puissance des modèles à onduleur (inverter) varie de 1 000 à 7 000 watts pour tout alimenter, que ce soit un ordinateur portable ou un chalet.



## Facilité d'emploi

Caractéristiques intuitives, facilité d'emploi et fiabilité soigneusement pensée : toutes les commandes des génératrices Honda sont conçues pour être faciles d'accès et offrir une commodité optimale.

## Qualité durable

Les génératrices haut de gamme de Honda sont des produits de qualité supérieure à la conception robuste et intelligente avec une qualité durable sur laquelle vous pouvez compter.

## Garantie exceptionnelle

Les génératrices Honda offrent une qualité et une fiabilité reconnue avec une protection fiable grâce à la garantie jusqu'à 36 mois et le support exceptionnel des détaillants Honda.



Modèle américain montré



Modèle américain montré



Modèle américain montré

## Série Inverter (à onduleur)

Génératrices compactes et silencieuses qui peuvent alimenter même les appareils électroniques les plus sensibles.



### Ultra-silencieuse 1000i

EU1000i

- Légère et portable, 13 kg (28,7 lb)
- Recommandée pour les téléviseurs, l'éclairage, les ventilateurs, les petits outils électriques et plus encore.
- Avec convertisseur, puissance stable de 1 000 watts à 120 VCA
- Autonomie maximale par réservoir plein de 3 heures à puissance nominale maximale ou de 7 heures à 25 % de la puissance
- Capacité de branchement en parallèle avec une autre génératrice EU1000i



### Ultra-silencieuse 2200i

EU2200i

- 120 VCA, 2 200 watts de puissance Honda avec onduleur (Inverter)
- Moteur Honda GXR120 à quatre temps, ACT, de série commerciale. Le moteur GXR120 offre une durabilité et une fiabilité exceptionnelles
- Fonctionnement ultrasilencieux - 57 dB(A) sous la charge nominale, 48 dB(A) sous une charge de 25 %
- Facile à transporter - 21,1 kg (46,5 lb)
- Doublez la puissance pour atteindre un maximum de 4 400 watts (puissance nominale de 3 600 watts) en la raccordant à un modèle



### Ultra-silencieuse 2200i « Companion »

EU2200i « Companion »

- 120 VCA, 2 200 watts de puissance Honda avec onduleur (Inverter)
- Moteur Honda GXR120 à quatre temps, ACT, de série commerciale. Le moteur GXR120 offre une durabilité et une fiabilité exceptionnelles
- Facile à transporter - 21,1 kg (46,5 lb)
- Doublez la puissance pour atteindre un maximum de 4 400 watts (puissance nominale de 3 600 watts) en la raccordant à un modèle EU2200i



### Ultra-silencieuse 2200i DDFT

EB2200i DDFT

- Onduleur Honda d'une puissance de 2 200 watts à 120 VCA
- Fonctionnement ultra silencieux - 57 dBA à sa charge nominale et 48 dBA à 25 % de sa charge
- Facile à transporter - 21,1 kg (46,5 lb)
- Prise de courant double avec disjoncteur différentiel de fuite à la terre, neutre mis à la masse
- Idéal pour les applications sur le chantier, les chaudières à air chaud modernes et les équipements et appareils électroniques sensibles

## Série Inverter (à onduleur)

Elles sont généralement utilisées pour le camping, le caravanage, les électroménagers, les outils électriques et plus encore.



### Ultra-silencieuse 3000i

EU3000iK

- Légère et portable, avec roues et poignée repliable
- Convient à de nombreux électroménagers de plus grande taille. Parfaite pour les VR ou roulottes de camping (alimentera un climatiseur de 13 500 BTU/h)
- Avec onduleur (Inverter), puissance stable de 3 000 watts à 120 VCA
- Autonomie de 3,5 heures à puissance nominale maximale ou de 7,7 heures à 25 % de la puissance avec un plein d'essence



### Ultra-silencieuse 3000i ES

EU3000iS

- Alimente la plupart des fournaies, réfrigérateurs et micro-ondes, ainsi que les climatiseurs de VR de 13 500 BTU/h.
- Parfaite pour les roulottes de camping et plus encore
- Avec onduleur (Inverter), puissance stable de 3 000 watts à 120 VCA
- Autonomie de 7,2 heures à puissance nominale maximale ou de 20 heures à 25 % de la puissance avec un plein d'essence
- Démarreur électrique et démarreur auxiliaire à rappe



### Ultra-silencieuse 2200i « Duo »

EU2200i + EU2200i « Duo »

- Faciles à raccorder en parallèle (Ultra silencieuse 2200i et Ultra silencieuse 2200i « Companion »)
- Raccord facile avec un cordon - aucun boîtier externe n'est requis
- Puissance maximale de 4 400 watts avec le branchement en parallèle
- Idéale pour la maison, les VR, l'alimentation d'appoint d'un chalet, les activités extérieures ou les kiosques de rue



### Économie 2800

EG2800iC

- À moins de 30 kg (65,9 lb), cette génératrice à onduleur (inverter) avec Eco-Throttle<sup>MC</sup> vous procure une source d'alimentation de secours portable pour les appareils électriques nécessaires à la maison pendant une panne de courant
- Avec onduleur (inverter), puissance stable de 2800 watts (puissance continue de 2 500 watts) à 120 VCA
- Autonomie maximale par réservoir plein de 5,1 heures à puissance nominale maximale ou de 12,1 heures à 25 % de la puissance
- Convivial; le panneau de commande inclut des instructions étape par étape pour démarrer l'unité



### Ultra-silencieuse 7000i ES

EU7000iS

- Injection de carburant pour un meilleur rendement énergétique et moins d'entretien
- Avec convertisseur, puissance stable de 7 000 watts à 120/240 VCA
- Parfaite comme source d'alimentation de secours pour la maison ou le chalet, les activités en plein air et les chantiers commerciaux
- Autonomie maximale par réservoir plein de 6,5 heures à puissance nominale maximale ou de 18 heures à 25 % de la puissance
- Démarrage électrique et démarreur manuel auxiliaire

## Série Premium

Le choix commun dans l'industrie de la construction et de la location, ces génératrices portables offrent une grande puissance uniforme sans compromettre la durabilité ou le rendement.

### Cycloconvertisseur



#### Cycloconvertisseur 3000

EM3000

- Puissance de 3 000 watts, intensité nominale continue supérieure à 20 ampères
- Convient à la plupart des outils à main électriques et aux projets résidentiels ainsi que comme source d'alimentation d'appoint pour la plupart des appareils de chauffage et des pompes de puisard (individuellement)
- Grand silencieux qui offre un niveau sonore de 68 dB(A) à charge nominale
- Autonomie maximale de 6 heures à la puissance nominale maximale
- Conception avec cycloconvertir; ultra léger et compact - 30 % plus léger que les modèles traditionnels
- Capacité de charger des batteries de 12 VCC

#### Commerciale 6500, DDFT

EB6500

- Conçue pour les rigueurs de l'utilisation commerciale quotidienne et de la location
- Puissance de 6 500 watts en configuration bi-tension avec disjoncteur différentiel de fuite à la terre (DDFT)
- Régulateur de tension automatique intelligent (iAVR) exclusif qui offre un courant stable et une puissance accrue à 7 000 watts durant 10 secondes pour la puissance réactive
- Réservoir à essence de 23,5 litres qui procure une autonomie maximale de 6,9 heures en fonctionnement continu à la puissance nominale maximale ou de 10,4 heures à 50 % de la puissance
- Trousse de suspension avec œillet de levage qui facilite les déplacements sur les chantiers



#### Commerciale 5000, DDFT

EB5000

- Conçue pour les rigueurs de l'utilisation commerciale quotidienne et de la location
- Puissance de 5 000 watts en configuration bi-tension avec disjoncteur différentiel de fuite à la terre (DDFT)
- Régulateur de tension automatique intelligent (iAVR) exclusif qui offre un courant stable et une puissance accrue à 7 000 watts durant 10 secondes pour la puissance réactive
- Réservoir à essence de 23,5 litres qui procure une autonomie maximale de 8,1 heures en fonctionnement continu à la puissance nominale maximale ou de 11,2 heures à 50 % de la puissance
- Trousse de suspension avec œillet de levage qui facilite les déplacements sur les chantiers



#### Commerciale 10000, DDFT, ES

EB10000

- Conçue pour les rigueurs de l'utilisation commerciale ou industrielle quotidienne et la location
- Puissance de 10 000 watts en configuration bi-tension avec disjoncteur différentiel de fuite à la terre (DDFT)
- Démarrage électrique 12 VCC pratique
- Régulateur de tension automatique numérique (DAVR) exclusif à Honda qui offre un courant stable pour une performance accrue
- Réservoir à essence de 31 litres qui procure une autonomie maximale de 6,5 heures en fonctionnement continu à la puissance nominale maximale ou de 8,5 heures à 50 % de la puissance
- Pilote automatique des gaz qui allonge l'autonomie en faisant automatiquement tourner le moteur au ralenti en l'absence de charge
- Trousse de suspension avec œillet de levage et trousse de roues et poignée repliable qui facilitent les déplacements sur les chantiers



#### Démarrage électrique 5000

EM5000S

- Parfaite pour l'alimentation de secours de la maison ou un usage commercial. Avec démarrage électrique 12 VCC pratique et démarreur manuel auxiliaire
- Puissance de 5 000 watts en configuration bi-tension
- Régulateur de tension automatique intelligent (iAVR) exclusif qui offre un courant stable et une puissance accrue à 7 000 watts durant 10 secondes pour la puissance réactive
- Réservoir à essence de 23,5 litres qui procure une autonomie maximale de 8,1 heures en fonctionnement continu à la puissance nominale maximale ou de 11,2 heures à 50 % de la puissance
- Pilote automatique des gaz qui allonge l'autonomie en faisant automatiquement tourner le moteur au ralenti en l'absence de charge



#### Démarrage électrique 6500

EM6500S

- Parfaite pour l'alimentation de secours de la maison ou un usage commercial. Avec démarrage électrique 12 VCC pratique et démarreur manuel auxiliaire
- Puissance de 6 500 watts en configuration bi-tension
- Régulateur de tension automatique intelligent (iAVR) exclusif qui offre un courant stable et une puissance accrue à 7 000 watts durant 10 secondes pour la puissance réactive
- Réservoir à essence de 23,5 litres qui procure une autonomie maximale de 6,9 heures en fonctionnement continu à la puissance nominale maximale ou de 10,4 heures à 50 % de la puissance
- Pilote automatique des gaz qui allonge l'autonomie en faisant automatiquement tourner le moteur au ralenti en l'absence de charge



# Le bon nombre de watts pour combler des besoins de puissance.

RÉSIDENTIEL

APPLICATION	Consommation approximative en watts	Nombre approx. de watts au démarrage
Cafetière	1 750	1 750
Lave-vaisselle	1 450	1 800
Poêle à frire	1 300	1 300
Cuisinière électrique		
Élément 6 po	1 500	1 500
Élément 8 po	2 100	2 100
Four micro-ondes, 625 watts	625	800
Grille-pain		
2-tranches	1 050	1 050
4-tranches	1 650	1 650
Couverture électrique (grand lit)	800	800
Réfrigérateur ou congélateur	700	2 200
Ventilateur de fenêtre 20 po ou de table	120	180
Ampoules (tel qu'indiqué)	(-)	(-)
Laveuse vêtements	1 150	2 300
Sècheuse - vêtements		
Gaz	700	1 800
Électrique	5 750	1 800
Déshumidificateur	650	800
Fournaise ventilateur, gaz/mazout		
1/8 hp	500	1 000
1/6 hp	750	1 500
1/4 hp	900	1 800
1/3 hp	1 000	1 800
1/2 hp	1 200	2 500
Pompe de puisard		
1/3 hp	750	1 500
1/2 hp	1 000	2 100
Séchoir à cheveux	300 à 1 500	300 à 1 500
Fer à repasser	1 200	1 200
Climatiseur de chambre 10 000 BTU	1 500	2 200
Climatiseur central		
10 000 BTU	1 500	2 200
20 000 BTU	2 500	3 300
24 000 BTU	3 800	4 950
40 000 BTU	6 000	7 800
Radio	50 à 200	50 à 200
Téléviseur (couleur)		
20 po (ACL)	65	65
26 po (ACL)	110	110
36 à 42 po (Plasma)	250	250
50 à 60 po (Plasma)	340	340
VCR/ DVD	35 à 50	35 à 50
Console de jeu	100	100
Ordinateur portable	50 à 75	50 à 75
Ordinateur bureau	150	150
Modem	25	25
Moniteur		
À tube	200 à 250	200 à 250
ACL	30	30
Imprimante	100	100
Climatiseur de VR - 13 500 BTU	1 800	2 800
Aspirateur		
Aspirateur-bala	800	1 100
À traneau	1 100	1 500
Ouvre-porte de garage		
1/4 hp	550	1 100
1/3 hp	725	1 400

Note: Vérifiez la consommation réelle en watts de votre appareil ou équipement.

TRAVAIL

APPLICATION	Consommation approximative en watts	Nombre approx. de watts requis au démarrage
Compresseur à air		
1/2 hp	1 000	2 000
1 hp	1 500	4 500
1 1/2 hp	2 200	6 000
2 hp	2 800	7 700
Meule d'établi		
6 po	720	1 000
8 po	1 400	2 500
10 po	1 600	3 600
Motoculteur électrique -1/3 hp	700	1 400
Taille-haie électrique - 18 po	400	550
Coupe-herbe électrique	500	650
Mélangeur à tambour - 1/4 hp	700	1 400
Projecteur - Mercure Halogène	1 000	1 000
Polisseuse à plancher		
16 po - 3/4 hp	1 400	3 100
20 po - 1 hp	1 600	4 500
Perceuse à main		
1/4 po	350	350
3/8 po	400	400
1/2 po	600	600
Submersible		
Pompe à eau 400 gpm	200	400
Type Centrifuge	500	650
Aspirateur sec/humide		
1,7 hp	900	900
2,5 hp	1 300	1 300
Scies		
à onglets	1 800	2 600
à ruban	1 100	1 400
Scie circulaire		
6 1/2 po	800	1 200
7 1/4 po	1 400	2 300
8 1/4 po	1 800	3 000
Scie à chaîne électrique		
12 po - 1 1/2 hp	900	1 100
14 po - 2 hp	1 100	1 400
Banc de scie		
1,7 hp	1 500	3 000
2,5 hp	1 800	4 500
Poste à souder		
70-amp	2 800	2 800
100-amp	3 600	3 600
200-amp	9 000	9 000
Marteau à percussions Kango	900	1 200
Équipement de ferme		
Clôture électrique (40 km/25 miles)	250	250
Dégivreur de réservoir	1 000	1 000
Nettoyeur à grains	650	1 000
Convoyeur portable, 1/2 hp	1 000	2 400
Élévateur à grains, 3/4 hp	1 400	3 000
Refrigerateur à lait	1 100	2 300
Mélangeur, 3 1/4 pi3, 3/4 hp	2 800	7 700
Trayeuse, 2 hp	1 000	2 300

Watts ÷ AMPS = Volts / Watts ÷ Volts = AMPÈRES / Volts x AMPS = Watts

# Spécifications de génératrices

SPÉCIFICATIONS	SÉRIE PREMIUM						
	Ultra-silencieuse 1000i	Ultra-silencieuse 2200i	Ultra-silencieuse 2200i « Companion »	Ultra-silencieuse 2200i DDFT	Ultra-silencieuse 3000i	Ultra-silencieuse 3000i, démarrage électrique	Ultra-silencieuse 7000i, démarrage électrique
Code du modèle	EU1000i*	EU2200i*	EU2200i Companion*	EB2200iTC	EU3000iK	EU3000iS	EU7000iS
Type de génératrice	À onduleur (Inverter)	À onduleur (Inverter)	À onduleur (Inverter)	À onduleur (Inverter)	À onduleur (Inverter)	À onduleur (Inverter)	À deux onduleurs (Inverter)
Puissance CA maximale (watts)	1 000	2 200	2 200	2 200	3 000	3 000	7 000
Tension CA disponible (volts)	120	120	120	120	120	120	120
Puissance CA continue maximale (watts)	900	1 800	1 800	1 800	2 600	2 800	5 500
Intensité CA nominale max. à 120 / 240 V (A)	7,5 / -	15 / -	15 / - 30 / - (en fonctionnement parallèle)	15 / -	21,7 / -	23,3 / -	45,8 / 22,9
Disjoncteur de fuite à la terre, DDFT (GFCI)	s.o.	s.o.	s.o.	De série	s.o.	s.o.	s.o.
Fréquence (hertz)	60	60	60	60	60	60	60
Régulateur de tension automatique	De série	De série	De série	De série	De série	De série	PWM (Modulation d'impulsions en durée)
Puissance CC, volts / amps.	12 / 6,5	12 / 8	s.o.	s.o.	12 / 8,3	12 / 8,3	s.o.
Spécifications de la prise régulière double	15 ampères/120 volts CA en continu disponibles comme total combiné pour les deux prises CA régulières.	15 ampères/120 volts CA en continu disponibles comme total combiné pour les deux prises CA régulières.	s.o.	s.o.	15,0 ampères/120 volts CA en continu disponibles comme total combiné pour les deux prises CA de type DDFT.	23,3 ampères/120 volts CA en continu disponibles comme total combiné pour les deux prises CA régulières. Le maximum disponible pour une seule prise est de 20 ampères.	40 ampères/120 volts CA en continu disponibles comme total combiné pour les deux prises CA régulières. Le maximum disponible pour une seule prise est de 20 ampères.
Spécifications de la prise CC	6,5 ampères/12 volts CC disponibles à cette prise.  <b>Remarque importante :</b> Il est impossible d'utiliser simultanément les prises CA et CC. Le système CC utilise un neutre (N) de type flottant.	8,3 ampères/12 volts CC disponibles à cette prise.  <b>Remarque importante :</b> Il est impossible d'utiliser simultanément les prises CA et CC. Le système CC utilise un neutre (N) de type flottant.	s.o.	s.o.	8,3 ampères/12 volts CC disponibles à cette prise.  <b>Remarque importante :</b> Il est impossible d'utiliser simultanément les prises CA et CC. Le système CC utilise un neutre (N) de type flottant.	8,3 ampères/12 volts CC disponibles à cette prise.  <b>Remarque importante :</b> Il est impossible d'utiliser simultanément les prises CA et CC. Le système CC utilise un neutre (N) de type flottant.	s.o.
Câble de charge CC	De série	De série	s.o.	s.o.	De série	De série	s.o.
Spécifications des prises haute capacité 120, 120 / 240 volts CA à verrou rotatif	s.o.	s.o.	30 ampères à 120 VCA en continu disponibles à cette prise (NEMA # L5-30R) en fonctionnement parallèle.	s.o.	23,3 ampères à 120 VCA en continu disponibles à cette prise (NEMA # L5-30R).	23,3 ampères à 120 VCA en continu disponibles à cette prise (NEMA # L5-30R).	30 ampères à 120 VCA en continu disponibles à cette prise (NEMA # L5-30R), 22,9 ampères à 240 VCA ou 45,8 ampères à 120 VCA disponibles en continu à cette prise (NEMA # L14-30R).
   							
Type de moteur	Honda GXH50T, 4-temps, soupapes en tête, refroidi par air	Honda GXR120T, 4-temps, ACT, refroidi par air	Honda GXR120T, 4-temps, ACT, refroidi par air	Honda GXR120T, 4-temps, ACT, refroidi par air	Honda GXI160T2, 4-temps, soupapes en tête, refroidi par air	Honda GX200T2, 4-temps, soupapes en tête, refroidi par air	Honda GX390T2, 4-temps, soupapes en tête, refroidi par air
Cylindrée	49,4 cm <sup>3</sup>	121 cm <sup>3</sup>	121 cm <sup>3</sup>	121 cm <sup>3</sup>	163 cm <sup>3</sup>	196 cm <sup>3</sup>	389 cm <sup>3</sup>
Système de démarrage	Manuel à rappel	Manuel à rappel	Manuel à rappel	Manuel à rappel	Manuel à rappel	Électrique/À rappel	Électrique/À rappel
Système d'alerte de bas niveau d'huile	De série	De série	De série	De série	De série	De série	De série (aichage à DiEL)
Pilote automatique des gaz	Eco-Throttle™ de série	Eco-Throttle™ de série	Eco-Throttle™ de série	Eco-Throttle™ de série	Eco-Throttle™ de série	Eco-Throttle™ de série	Eco-Throttle™ de série
Capacité de démarrage à distance	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	En option
Capacité du réservoir (litres)	2 litres (0,44 gal. Imp.)	3,6 litres (0,79 gal. Imp.)	3,6 litres (0,79 gal. Imp.)	3,6 litres (0,79 gal. Imp.)	5,9 litres (1,3 gal. Imp.)	13 litres (2,86 gal. Imp.)	19,2 L (4,22 gal. Imp.)
Roues de transport	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	De série	<b>Trousse de roues en option :</b> 4 roues, même dimensions: N/P 06423-ZS9-T30 4 roues Arr. larges. <b>Ax. pivotantes/verrouillables:</b> N/P 06424-ZS9-000AH <b>2 roues, avec poignées escamotable :</b> N/P 06425-ZS9-020AH	2 roues de série
Crochet de levage	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	En option (N/P 06531-ZII-E00ZA)
Batterie	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	De série (N/P 31500-HNI-003AH)	De série (N/P 31500-MCR-002AH)
Autonomie approximative par réservoir plein (h)	3** / 7***	3,2** / 8,1***	3,2** / 8,1***	3,2** / 8,1***	3,5** / 7,7***	7,2** / 20***	6,5** / 18***
Consommation estimée (litres/heure)	0,67**	1,14**	1,14**	1,14**	1,68**	1,78**	2,95**
Niveau sonore dB(A) (1,5 m à 7 m)	57** / 52***	57** / 48***	57** / 48***	57** / 48***	58** / 57***	58** / 48***	60**
Longueur (sans poignées, ni roues)	451 mm (17,8 po)	509 mm (20 po)	509 mm (20 po)	509 mm (20 po)	622 mm (24,5 po)	655 mm (25,8 po)	s.o.
Longueur (avec poignées et roues)	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	1 198 mm (47,2 po)
Largeur (sans poignées, ni roues)	242 mm (9,5 po)	290 mm (11,4 po)	290 mm (11,4 po)	290 mm (11,4 po)	379 mm (14,9 po)	445 mm (17,5 po)	539 mm (21,2 po)
Largeur (avec poignées et roues)	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	700 mm (27,6 po)
Hauteur (sans crochet de levage)	379 mm (15 po)	425 mm (16,7 po)	425 mm (16,7 po)	425 mm (16,7 po)	489 mm (19,3 po)	555 mm (21,9 po)	721 mm (28,4 po)
Hauteur (avec crochet de levage)	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	s.o.	821 mm (32,3 po)
Poids à sec	13 kg (28,7 lb)	21,1 kg (46,5 lb)	21,1 kg (46,5 lb)	21,1 kg (46,5 lb)	35,2 kg (77,6 lb)	59 kg (130 lb)	118,1 kg (260,4 lb)
Technologie pour climat froid <<Cold Climate Technology™>>	De série	De série	De série	De série	De série	De série	De série

\* Deux unités 1000i en parallèle : 15 ampères/120 volts en continu disponibles à la prise de 20 A en T. Remarque : 16,6 ampères disponibles pendant environ 30 minutes. \*Câble de fonctionnement en parallèle optionnel (numéro de pièce : 08E93-HPK-123H) requis pour un branchement en parallèle. La puissance continue maximale pour un fonctionnement en parallèle est de 3600 watts ou de 30 ampères à 120 VCA. \*\* À la puissance nominale maximale (continue), en watts. \*\*\* À 25 % de la puissance nominale maximale (continue), en watts.

## Spécifications de générateurs

	ÉCONOMIE ONDULEUR	CYCLOCONVERTISSEUR
<b>SPÉCIFICATIONS</b>	<b>Économie 2800</b>	<b>Cycloconvertisseur 3000</b>
<b>Code du modèle</b>	EG2800	EM3000
<b>Type de génératrice</b>	À onduleur	Cycloconvertisseur
<b>Puissance CA maximale (watts)</b>	2 800	3 000
<b>Tension CA disponible (volts)</b>	120	120
<b>Puissance CA continue maximale (watts)</b>	2 500	2 600
<b>Intensité CA nominale max. à 120 / 240 V (A)</b>	20,8 / -	21,7 / -
<b>Disjoncteur de fuite à la terre, DDFT (GFCI)</b>	s.o.	s.o.
<b>Fréquence (hertz)</b>	60	60
<b>Régulateur de tension automatique</b>	PWM (Modulation d'impulsions en durée)	De série
<b>Puissance CC, volts / amps.</b>	s.o.	12 / 8,3
<b>Spécifications de la prise régulière double</b>	20,8 ampères / 120 volts CA en continu disponibles comme total combiné pour les deux prises CA régulières. Le maximum disponible pour une seule prise est de 20 ampères.	21,7 ampères / 120 volts CA en continu disponibles comme total combiné pour les deux prises CA régulières. Le maximum disponible pour une seule prise est de 20 ampères.
<b>Spécifications de la prise CC</b>	s.o.	8,3 ampères / 12 volts CC disponibles à cette prise. <b>Remarque importante :</b> Il est impossible d'utiliser simultanément les prises CA et CC. Le système CC utilise un neutre (N) de type flottant
<b>Câble de charge CC</b>	s.o.	En option (N/P 32650-892-010AH)
<b>Spécifications des prises haute capacité 120, 120 / 240 volts CA à verrou rotatif</b>	20,8 ampères à 120 VCA en continu disponibles à cette prise (NEMA # L5-30R).  NEMA L5-30R 30 Amp 1-120 VAC  NEMA L14-20R 20 Amp 1-120/240 VAC  NEMA L14-30R 30 Amp 1-120/240 VAC  CS6364/5 50 Amp 1-120/240 VAC	21,7 ampères à 120 VCA en continu disponibles à cette prise (NEMA # L5-30R).
<b>Type de moteur</b>	Honda GC190LA	Honda GX200T2, 4-temps, soupapes en tête, refroidi par air
<b>Cylindrée</b>	186 cm <sup>3</sup>	196 cm <sup>3</sup>
<b>Système de démarrage</b>	Manuel à rappel	Manuel à rappel
<b>Système d'alerte de bas niveau d'huile</b>	De série	De série
<b>Pilote automatique des gaz</b>	Eco-Throttle <sup>MC</sup> de série	s.o.
<b>Capacité de démarrage à distance</b>	s.o.	s.o.
<b>Capacité du réservoir (litres)</b>	8,1 litres (1,8 gal. Imp.)	9,7 litres (2,13 gal. Imp.)
<b>Roues de transport</b>	En option (N/P 06425-Z43-001AH)	s.o.
<b>Crochet de levage</b>	s.o.	s.o.
<b>Batterie</b>	s.o.	s.o.
<b>Autonomie approximative par réservoir plein (h)</b>	5,1** / 12,1***	6,1**
<b>Consommation estimée (litres/heure)</b>	1,60**	1,58**
<b>Niveau sonore dB(A) (1,5 m à 7 m)</b>	69** / 61***	68**
<b>Longueur (sans poignées, ni roues)</b>	430 mm (16,9 po)	445 mm (17,5 po)
<b>Longueur (avec poignées et roues)</b>	s.o.	s.o.
<b>Largeur (sans poignées, ni roues)</b>	448 mm (17,6 po)	402 mm (15,8 po)
<b>Largeur (avec poignées et roues)</b>	s.o.	s.o.
<b>Hauteur (sans crochet de levage)</b>	481 mm (18,9 po)	480 mm (18,9 po)
<b>Hauteur (avec crochet de levage)</b>	s.o.	s.o.
<b>Poids à sec</b>	29,9 kg (65,9 lb)	31 kg (68,3 lb)
<b>Technologie pour climat froid &lt;&lt;Cold Climate Technology<sup>MC</sup>&gt;&gt;</b>	De série	De série

## Spécifications de générateurs

	SÉRIE PREMIUM				
<b>SPÉCIFICATIONS</b>	<b>Commerciale 5000, DDFT</b>	<b>Commerciale 6500, DDFT</b>	<b>Commerciale 10000 DDFT, démarrage électrique</b>	<b>Démarrage électrique 5000</b>	<b>Démarrage électrique 6500</b>
<b>Code du modèle</b>	EB5000	EB6500	EB10000	EM5000S	EM6500S
<b>Type de génératrice</b>	À balais	À balais	À balais	À balais	À balais
<b>Puissance CA maximale (watts)</b>	5 000	6 500	10 000	6 500	6 500
<b>Tension CA disponible (volts)</b>	120 / 240	120 / 240	120 / 240	120 / 240	120 / 240
<b>Puissance CA continue maximale (watts)</b>	4 500 7 000 (iAVR)	5 500 7 000 (iAVR)	9 000	4 500 7 000 (iAVR)	5 500 7 000 (iAVR)
<b>Intensité CA nominale max. à 120 / 240 V (A)</b>	37,5 / 18,8 (58,3 / 29,2 pendant 10 sec iAVR)	45,8 / 22,9 (58,3 / 29,2 pendant 10 sec iAVR)	37,5 x 2 (75) / 37,5	37,5 / 18,8 (58,3 / 29,2 pendant 10 sec iAVR)	45,8 / 22,9 (58,3 / 29,2 pendant 10 sec iAVR)
<b>Disjoncteur de fuite à la terre, DDFT (GFCI)</b>	De série	De série	De série	s.o.	s.o.
<b>Fréquence (hertz)</b>	60	60	60	60	60
<b>Régulateur de tension automatique</b>	iAVR de série (régulateur de tension intelligent auto.)	iAVR de série (régulateur de tension intelligent auto.)	Numérique (DAVR) de série	iAVR de série (régulateur de tension intelligent auto.)	iAVR de série (régulateur de tension intelligent auto.)
<b>Puissance CC, volts / amps.</b>	s.o.	s.o.	s.o.	12 / 8	12 / 8
<b>Spécifications de la prise régulière double</b>	37,5 ampères/120 volts CA en continu disponibles comme total combiné pour les deux prises CA régulières. Maximum de 18,8 ampères disponibles à chaque prise à GFCI.	40 ampères/120 volts CA en continu disponibles comme total combiné pour les deux prises CA régulières. Maximum de 20 ampères disponibles à chaque prise à GFCI.	40 ampères/120 volts CA en continu disponibles comme total combiné pour les deux prises CA régulières. Maximum de 20 ampères disponibles à chaque prise à GFCI.	37,5 ampères/120 volts CA en continu disponibles comme total combiné pour les deux prises CA régulières.	40 ampères/120 volts CA en continu disponibles comme total combiné pour les deux prises CA régulières. Maximum de 20 ampères disponibles à chaque prise à GFCI.
<b>Spécifications de la prise CC</b>	s.o.	s.o.	s.o.	8 amps/12 VCC disponibles à ces prises +/- à vis. Remarque importante : Sur cette série seulement, les prises CA et CC peuvent être utilisées simultanément. Le système CC utilise un neutre (N) de type flottant	8 amps/12 VCC disponibles à ces prises +/- à vis. Remarque importante : Sur cette série seulement, les prises CA et CC peuvent être utilisées simultanément. Le système CC utilise un neutre (N) de type flottant
<b>Câble de charge CC</b>	s.o.	s.o.	s.o.	En option (N/P 32650-825-015)	En option (N/P 32650-825-015)
<b>Spécifications des prises haute capacité 120, 120 / 240 volts CA à verrou rotatif</b>	30 ampères à 120 VCA en continu disponibles à cette prise (NEMA # L5-30R). 18,8 ampères (4,5 kVA) à 240 volts CA en continu disponibles à cette prise (NEMA # L14-30R).	30 ampères à 120 VCA en continu disponibles à cette prise (NEMA # L5-30R). 22,9 ampères (5,5 kVA) à 240 volts CA en continu disponibles à cette prise (NEMA # L14-30R).	30 ampères à 120 VCA en continu disponibles à cette prise (NEMA # L5-30R). 30 ampères à 120/240 VCA en continu sont disponibles à cette prise (NEMA # L14-30R). 37,5 ampères (9 kVA) à 240 VCA ou 50 ampères (7,2 kVA) à 120 VCA sont disponibles en continu à cette prise (CS6364/5).	30 ampères à 120 VCA disponibles en continu à cette prise (NEMA # L5-30R). 18,8 ampères (4,5 kVA) à 240 VCA disponibles à cette prise (NEMA # L14-30R).	30 ampères à 120 VCA en continu disponibles à cette prise (NEMA # L5-30R). 22,9 ampères (5,5 kVA) à 240 volts CA en continu disponibles à cette prise (NEMA # L14-30R).
<b>Type de moteur</b>	Honda iGX390T2, 4-temps, soupapes en tête, refroidi par air	Honda iGX390T2, 4-temps, soupapes en tête, refroidi par air	Honda GX630H, 4-temps, soupapes en tête, bicylindre en-V à 90°, refroidi par air	Honda GX390T2, 4-temps, soupapes en tête, refroidi par air	Honda iGX390T2, 4-temps, soupapes en tête, refroidi par air
<b>Cylindrée</b>	389 cm <sup>3</sup>	389 cm <sup>3</sup>	688 cm <sup>3</sup>	389 cm <sup>3</sup>	389 cm <sup>3</sup>
<b>Système de démarrage</b>	Manuel à rappel	Manuel à rappel	Électrique	Électrique/À rappel	Électrique/À rappel
<b>Système d'alerte de bas niveau d'huile</b>	De série	De série	De série	De série	De série
<b>Pilote automatique des gaz</b>	De série	De série	De série	De série	De série
<b>Capacité de démarrage à distance</b>	s.o.	s.o.	s.o.	Optionnel	Optionnel
<b>Capacité du réservoir (litres)</b>	23,5 litres (5,17 gal. Imp.)	23,5 litres (5,17 gal. Imp.)	31 litres (6,82 gal. Imp.)	23,5 litres (5,17 gal. Imp.)	23,5 litres (5,17 gal. Imp.)
<b>Roues de transport</b>	2 roues de série	2 roues de série	2 roues de série	2 roues de série	2 roues de série
<b>Crochet de levage</b>	De série	De série	De série	En option (N/P 06810-Z22- A30ZA)	En option (N/P 06810-Z22- A30ZA)
<b>Batterie</b>	s.o.	s.o.	De série	De série (N/P 31500-MCR-J01)	De série (N/P 31500-MCR-J01)
<b>Autonomie approximative par réservoir plein (h)</b>	8,1** / 11,2****	6,9** / 10,4****	5,4** / 7,9****	8,1** / 11,2****	6,9** / 10,4****
<b>Consommation estimée (litres/heure)</b>	2,90**	3,40**	4,77**	2,90**	3,40**
<b>Niveau sonore dB(A) (1,5 m à 7 m)</b>	72**	73**	72**	72**	73**
<b>Longueur (sans poignées, ni roues)</b>	681 mm (26,8 po)	681 mm (26,8 po)	973 mm (38,3 po)	681 mm (26,8 po)	681 mm (26,8 po)
<b>Longueur (avec poignées et roues)</b>	1 043 mm (41,1 po)	1 051 mm (41,4 po)	1 420 / 1 041 <sup>†</sup> mm (55,1 / 41 <sup>†</sup> po)	1 043 mm (41,1 po)	1 051 mm (41,4 po)
<b>Largeur (sans poignées, ni roues)</b>	530 mm (20,9 po)	530 mm (20,9 po)	552 mm (21,7 po)	530 mm (20,9 po)	530 mm (20,9 po)
<b>Largeur (avec poignées et roues)</b>	706 mm (27,8 po)	706 mm (27,8 po)	703 mm (27,7 po)	706 mm (27,8 po)	706 mm (27,8 po)
<b>Hauteur (sans crochet de levage)</b>	719 mm (28,3 po)	719 mm (28,3 po)	695 mm (27,4 po)	719 mm (28,3 po)	719 mm (28,3 po)
<b>Hauteur (avec crochet de levage)</b>	773 mm (30,4 po) de série	773 mm (30,4 po) de série	891 mm (35,1 po) de série	773 mm (30,4 po) crochet de levage en option	773 mm (30,4 po) crochet de levage en option
<b>Poids à sec</b>	94,6 kg (208,6 lb)	97,2 kg (214,3 lb)	183 kg (403,4 lb) batterie incluse	102,2 kg (225,3 lb)	104,8 kg (231 lb)
<b>Technologie pour climat froid &lt;&lt;Cold Climate Technology<sup>MC</sup>&gt;&gt;</b>	De série	De série	De série	De série	De série

\*\* À la puissance nominale maximale (continue), en watts. \*\*\* À 25 % de la puissance nominale maximale (continue), en watts. \*\*\*\* À 50 % de la puissance nominale (continue), en watts. † Indique la dimension avec les poignées baissées vers le bas.

# N<sup>o</sup> 1 LA MARQUE DE GÉNÉRATRICES PORTATIVES LA PLUS VENDUE AU CANADA

SELON LES VENTES TOTALES DE 2016 À 2020<sup>†</sup>



  Honda Outdoors   @HondaOutdoors

Pour une performance et une sécurité optimales, veuillez lire votre manuel d'utilisateur au complet avant d'utiliser votre Produit Mécanique Honda. Les caractéristiques techniques sont modifiables sans préavis. Les modèles et les couleurs peuvent différer légèrement. Sous réserve d'erreurs et d'omissions. Voyez votre détaillant Produits Mécaniques Honda ou [honda.ca](http://honda.ca) pour tous les détails.

MC - Marque de commerce de Honda Canada inc. ou utilisée sous autorisation légale de Honda Motor Co.

<sup>†</sup>Selon l'analyse indépendante des parts de marché de TraQline Canada sur les générateurs portatives vendues au Canada de 2016 à 2020.

Imprimé au Canada en avril 2021.

**HONDA**

[honda.ca](http://honda.ca)